

# ՄԱՐԶԻԿ

ՀՍԸԸ

مارزيك

مجلة رياضية شهرية

تصدرها جمعية الهومنتنمن بيروت

marzig  
SPORTS MAGAZINE

ՀՀ, ՏՈՒՐԻ, 2007, ԹԻՒ 7-8 (301-302) VOL. XXVI №7-8

السنة السادسة والعشرون العدد السابع - الثامن

ԵՂԲ. ՏՈՒՐ. ՄԻԱՎ. ԱՐՁՈՒՄԱՆԵԱՆԻ ԿՈՐՈՒԱՏԸ



Հ.Ս.Ը.Մ.Ի ՄԻՋԻՆ ԱՐԵՒԵԼՔԻ ՄԻՋ-ՄԱՍՆԱԺԻՂԱՅԻՆ  
ՄԱՐԶԱԽԱՂԵՐ ԿԻՊՐՈՍԻ ՄԷՋ



# ՄԱՐԶԻԿ

## Սպորտական համակարգ

**MARZIG** SPORTS MAGAZIN EDITED MONTHLY BY HOMENETMEN  
مارازيك مجلة رياضية شهرية تصدرها جمعية الهمنتن الرياضي



### Հ.Մ.Ը.Մ.ԱԿԱՆ ԿԵԱՆՔ

### ԱՅՍ ԹԻՒԹ

- |                        |    |   |
|------------------------|----|---|
| ■ Խմբագրական           | 2  | «Մարզիկ»ի այս թիւր կ'անդրադառնայ Հ.Մ.Ը.Մ.ի Կեդրոնական   |
| ■ Ի Յիշատակ            | 3  | Վարչութեան նախկին ատենապետ՝ եղբ. տոքք. Միսաք Արզումանեանի մեծ վաստակին ու կորուստին:  |
| ■ Վերջին Յարգանք       | 8  | Հետեւաբար թիւէն դուրս կը մնան թերթին կարգ մը բաժինները (սկաուտական, մանկապատանեկան, խաչքառո...), ինչպէս նաև շրջաններէ ստացուած բաւական թղթակցութիւններ: |
| ■ Յաւակագիրներ         | 11 |   |
| ■ Կենսագրական Գիծեր    | 12 |   |
| ■ Վկայութիւն Մը        | 16 |   |
| ■ Յուշ                 | 18 |   |
| ■ Ակնարկ               | 20 |   |
| ■ Մասնաճիւղէ Մասնաճիւղ | 22 |   |

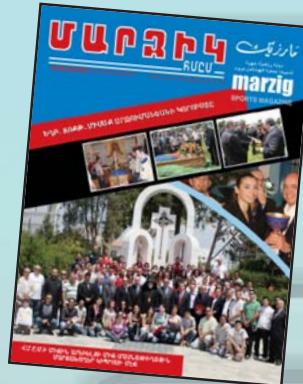
### Գ Ո Յ Ժ

Հ.Մ.Ը.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութիւնը կը գուման իր երկարամեայ վաստակաշատ նախկին ատենապետին՝

### ԵՂԲ. ՏՈՔԹ. ՄԻՍԱՔ ԱՐՁՈՒՄԱՆԵԱՆԻ

մահը, որ պատահեցաւ Չորեքշաբթի, 27 Յունիս 2007ին, Միացեալ Նահանգներու մէջ:

Հ.Մ.Ը.Մ.ի ԿԵԴՐՈՆԱԿԱՆ ՎԱՐՁՈՒԹԻՒՆ



Մարզական ամսաթերթ  
Հրատարակութիւն՝ Հ.Մ.Ը.Մ.ի  
ԿԵԴՐՈՆԱԿԱՆ ՎԱՐՁՈՒԹԵԱՆ  
ԽԶ. ՏԱՐԻ, 2007, ԹԻՒ 7-8 (301-302)

ԽՄԲԱԳԻՐ  
Վիզէն Աւագեան

ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԵԱՆ ԱՆԴԱՄ  
Սեղա Պէշէեան

«ՄԱՐՁԻԿ»Ի ՅԱՆՉԱՆԱԿՈՒՄԲ  
Արօ Մոսիկէան  
Գօգօ Մկրտիչէան

ԳՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ ՈՒՆԻՆ  
Միհրան Շիմշիրէան, Մամուչէ Մկրտիչէան, Կարո Փետրուսէան,  
Տոքք. Միսաք Արզումանէան,  
Յ. Անմահունիք եւ շրջաններու թղթակցներ:

Էշադրում - Զարեկ Զէօրէքճէան  
Գրաշարութիւն - Վերա Բարսեղէան  
Colour Separation - Photogravure Paklayan  
Կողքի Ձեւաւորում Տպագրութիւն

**Yconcept**  
INTERNATIONAL



ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԵԱՆ ՀԱՍՑԵ  
Պուրճ Համուտ, ձինշիշէանի թաղ  
«Սեւան» Շէնք, Գ. Յարկ  
Հեռ: 01/248043, Fax: 01/260117  
E-mail: marzig@homenetmen.org  
P.O. Box: 80486 B. Hammoud, Lebanon

### ՅՐԻՈՒՄ

Լիբանանի մէջ թերթին  
հատակածի սակն է 3000 լ.ո.:  
Տարեկան բաժանորդագրութեան  
սակ ճշուած է 35000 լ.ո.:  
Լիբանանէն դուրս թերթին  
բաժանորդագրութիւնը  
կը կատարէն Հ.Մ.Ը.Մ.ի Մելուսի  
եւ շրջանային Վարչութիւնները:  
Թերթը ուղակի Լիբանանէն  
կը ստացուի անձնական  
բաժանորդագրութեամբ  
(Տարեկան սակ՝ Միջին Արեւելեան  
եւ Եւրոպական երկիրներ \$50,  
Ամերիկա եւ Աստրալիա՝ \$55):



ԽՄԲԱԳՐԱԿԱՆ

# ԳՈՐԾԻՇ ՄՂԵԼ

**Վ**աստակաշատ իւրաքանչիր Հ.Մ.Ը.Մ.ականի կորուստին հետ, նոյն խօսքերն է որ կը կրկնուին մեր շուրջ. «Հիներէն մէկն ալ գնաց: Ո՞վ պիտի փոխարինէ զայն: Նորեր չեն պատրաստուիր: Այսօրուան սերունդը տարբեր է: Աստարքե՛ր է: Ընդհանրապէս անձնակենրոն կեանք կ'ապրի: Հակառակ համաշրանքական իր պատրաստութեան, հրապարակի վրայ չ'երեւիր: Գործունեայ չէ: Ազգային-միութենական կեանքով չի զրադիր»:

Ու կը յաջորդէ նոյնին շարունակութիւնը. «Մեր ատե՛ն տարբեր էր: Մենք ինչե՛ր կ'ընէինք...»:

Հակառակը ոչ ոք կրնայ պնդել, սակայն անարդար է նաեւ անցեալի ու ներկայի սերունդները իրարու բաղդատել, որովհետեւ մեր կեանքը այնքան արագ կը զարգանայ, որ մեր շուրջը ոչ մէկ բան նոյնը կը մնայ: Այսօր փոխուած են անձնական ու հաւաքական կեանքի պայմանները, մտայնութիւնները, գործի ըմբռնումներն որուան պահանջները:

Պատմութեան ու նաեւ մեր իրականութեան մէջ հաստատուած է, որ երիտասարդներն են ընկերութեան մը մէջ փոփոխութիւն մտցնողները, յառաջդիմութիւն կերտողները:

Ի պատի հին սերունդին, որուն մօտ փորձառութիւնը չի պակսիր, անցեալին տարուած աշխատանքները տուած են իրենց յուսատու արդիւնքը: Նոր սերունդը այսօր կ'ապրի համեմատաբար նպաստաւոր պայմաններու մէջ: Դպրոցներ, միութիւններ, ազգային-հասարակական կեանքը առաջնորդող կառոյցներ անցեալէն շատ աւելի լաւ յարմարութիւններով կը գործեն ներկայիս:

Բայց արդեօք այդքանը բաւարա՞ր է: Ինչո՞ւ ուրեմն, տարին քանի մը ան-

գամ, իւրաքանչիր անդարձ մեկնողի հետ նոյն դժողովութիւնն է որ կը լսուի. «Նորեր չեն պատրաստուիր...»:

Իսկ ո՞վ պիտի պատրաստէ եւ ի՞նչպէս:

Ահա՝ մեծագոյն հարցումը, զոր իր պատասխանը կը փնտուի:

Նոր սերունդը այդքան ալ անտարբեր չէ. ան ունի ուսում, գիտութիւն, եռանդ եւ կարողութիւն, սակայն անոր կը պակսի մէկ բան՝ փորձառութիւն, որպէսզի արժեցնէ ինքզինք: Իսկ փորձառութիւնը ձեռք կը ձգուի՝ գործելով միայն:

Ուշ կամ կանուխ նոր սերունդը, որ հիմա երիտասարդ է, պիտի անցնի գործի գլուխ: Սակայն եթէ ան նախապէս պատրաստ չէ, գործէն հեռու է, տարիներու ընթացքը բան պիտի չփոխէ իր անփորձութենէն:

Հետեւաբար, չի բաւեր գանգատիլ երիտասարդութենէն: Չի բաւեր նաեւ երիտասարդութեան հայեցի դաստիարակութիւն տալ, պէտք է զայն գործի՝ մէկ, աշխատանքի առիթներ ատեղծելով անոր դիմաց:

Մարդուի տագնապը իր լուծումը ունի, պայմանով որ հիւնի եւ նորի փոխանցման շրջանը ըլլայ աստիճանաբար ու անզգալաբար: Որքա՞ն պիտի տուժէ գործը, եթէ նորերը զան յանկարծակի, ու փոխարիննեն մարդիկ, որոնց ամբողջ կեանքը փորձառութեամբ հարուստ եղած է: Պէտք է նորերը օգտուին անոնց փորձառութենէն, եւ ասոր համար միայն մէկ միջոց կայ.՝ նորերը պէտք է գործեն հիներուն հետ:

Պէտք է թարմացնել ուժերը, անոնց ուղղութիւն տալով: Այդ ժամանակ միայն լուծուած կ'ըլլայ հինի եւ նորի խնդիրը, ու ալեւս չենք լսեր. «Հիները կը մեկնին, նորեր չեն պատրաստուիր...»:

# ԱԶԳԻՆ ՈՒ ԳՎՂԱՓԱՐԻՆ ՄԵԾ ՆՈՒԻՐԵԱԼԸ

(Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ԿԵԴՐՈՆԱԿԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹԵԱՆ ԱՏԵՆԱՊԵՏ  
ԵՂԲ. ԳԱՌՆԻԿ ՄԿՐՏԻՉԵԱՆԻ ԴԱՍՔԱՆԱԿԱՆ ԽՕՍՔԸ, ԱՐՏԱՍԱՆՈՒԱԾ  
ԵՂԲ. ՏՈՔԹ. ՄԻՍԱՔ ԱՐՁՈՒՄԱՆԵԱՆԻ ՄԱՀՈՒԱՆ ԱՌԻԹՈՎ)

**Պ**ժուար է հաւա-  
գայ, որ եղբ.  
Միսար Արզու-  
մանեամբ չկայ  
այլեւ:

Անկարեիլ՝ է Հ.Մ.Ը.Մ.Ը պատկերացնել առանց իր Կեդրոնական Վարչութեան վասդակատր մախկիև արենապետին:

Բոլորս, անխփիր բոլորս,  
պիտի փնտունք Հ.Մ.Ը.Մ.Ի գաղափարի բուրմը, փայ-  
լուն բեմասացը, պատկառելի ժողովականը եւ խափա-  
պահանջ պարասիանա-  
գուն: Ան, որուն զիտակցա-  
կան ողջ կեանքը եղաւ  
Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ճամբով հայու-  
թեան եւ Հայապահի անսա-  
կարկ նուիրաբերում Պուրձ  
Համուգին մինչեւ սփիոր-  
եան հեռաւոր ուսպաններ ու մինչեւ Մայր Հայրենիք Հա-  
յապահան:

Սփիորեան դաժան կեանքի բոլոր դառնուրիւնները  
ճաշակած մարդն էր եղբ. Արզումանեան: Անկը, որուն՝  
կեանքը սրբվեցուած էր հայ ըլլալու զաղդնիքը եւ հայ  
մնալու մարատումը: Ան կը պատկանէր հայապահանանա  
եւ համասիւրեան մնք զանքերուն լծուած այն եզակի  
սերունդին, որ զիտէր ամէն ինչ զայ փոխարէնը առանց  
որեւէ բաև ակնկալելու: Եղբ. Արզումանեան Ազգին ու Գա-  
ղափարին ծառայութեան դրօշը արժանաւորապէս  
սպանձնած էր Յովհաննէս Շահինեաններու, Նշան Թիւ-  
սիզեաններու, Վարդէս Տէր Կարապէտեաններու սերուն-  
դէն եւ ամենայն պարզաճանաչութեամբ ու պարախա-  
նապուրեամբ զայն փոխանցած էր յեփնորդ սերունդին:

Հ.Մ.Ը.Մ.Ի Պուրձ Համուգի մասնամիւլի վարչութեանէն  
մինչեւ Մերժաւոր Արեւելքի Շրջանային Վարչութեան ան-



դամակցութիւն եւ Լիրանանի Շրջանային Վարչութեան արենապետութիւն, հասնելու համար միութեան ամէնէն պարասիանաւորու պաշտօնին՝ Կեդրոնական Վարչութեան արենապետութեան, եղբ. Արզումանեան եղաւ ու մնաց Հ.Մ.Ը.Մ.Ի գաղափարախօսութեան մեծ սպասարկու մը եւ հայ ժողովուրդի փենչերուն անշահախնդիր նուիրեալ մը: Իր ներկայութիւնը յարգանք կը պարփակրէր բոլորին, իսկ խօսքը կը ներկայացնէր անվիճելի հեղինակութիւն: Օրինապահ եւ ճշգրապահ մարդ էր ան: Աղոթարամիր ու լայնախոն կեցուածքներու գլեր: Անոր համար ալ իր կարծիքը միշտ փնտուած էր, իր գեսակէլոր միշտ յարգուած ու համոզիչ էր: Վերջին հաշուով աշխարհ գեսած մարդ էր ան, միութեանկան զործով գրեթէ մեր բոլոր զա-  
ղութեար այցելած եւ բոլորին մշայնութեան քաջածանօր: Իր եղին ունելէր Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ական զործի պարկառելի վասդակ մը, որուն դիմաց կարելի չէր չփոնարի երկի-  
լածութեամբ ու հիացումով:

Եղբ. Արզումանեան աւանդապահ մարդ էր: Մինչեւ իր կեանքին վերջալոյար ան ամօրէն կառչած մնաց այն բոլոր սկզբունքներուն եւ աւանդութիւններուն, որոնք մեր ազգը ազգ կը պահեն, իսկ Հ.Ը.Ը. Հ.Ը. Հ.Ը. Այս իսկ պատճառով ան իշխափ ու անխնայ բունցաւ շավերուն, որովհետեւ երբեք ժամանուրծեց որեւէ նահանջ աւանդական արժեքներէ: Անոնք որոնք սակայն զինք մօտէն ճանչալու բախտառութիւնը ունեցած են, կրնան անվարան հասպարել, որ իր խափարին նայուածրին գրակ եղբ. Արզումանեան ունէր հայրական վասիու սիրու մը, զորովալի հոգի մը, որ զիստը գրեղին մեծն ու վորոր զնահապել ամէնէն փոքր յաջողութեամբ իսկ ուրախանալ եւ մարդոց հեկ լաւ ընկերութիւն ընել:

Մեծ է եղբ. Արզումանեանին կազմակերպական, հրապարակագրական եւ բանախօսական վասպակը Հ.Ը.Ը. մէջ: Ան մեծ ներդրում ունեցած է նաև հայ կեանքի այլ բնագաւառներուն՝ Լիբանանի թեմական կառոյցներուն, Համազգայինին եւ ազգային բազմաբի հասպարութիւններուն:

Այսօր բոլորը կը սգան իրենց մեծ երախտաւորին կորուսքը: Կը սգան մանաւանդ անոնք, որոնք Հ.Ը.Ը. մէջ կէս դպու ծանօթութիւն եւ զործակցութիւն ունեցած են հեկը: Այս դիսուր առիրով, Հ.Ը.Ը. Կնդրոնական Վարչութիւնը յայլարարած է եօթնօրեայ սուզի շրջան:

Ու իհմա, հասած է պահը, որ մեր վերջին հրաժեշտը բանք քեզի, սիրելի՛ տորորոր: Ներէ՛ երէ անգամուան մը համար շղիմնենք քեզի, իրեւ վասպակաշար Հ.Ը.Ը. աւկանի, այլ իրեւ հարազարի, որուն հեկ զործելու բախտը ու պատիւ ունեցած ենք:

Սարմինդ պիտի հանգչի հոս, սակայն հոգին չի կրնար չաւառնիլ վերերը, բարձրե՛ ըլ: Գուն որ բովանդակ կեանք «Բարձրացիր-բարձրացուր» նշանաբանին նուիրեցիր, իհմա, թիշ եկոք, վա՛ղը, պիտի ըլլաս բարձրերը դեկ մը, ուր կը զգնուին արդէն երբեմնի զործակիցներու Ժիրայր Պոյաճեանը, Վարուժան Մուրագենանը, Երուանդ Տէմիրճեանը, Յովհաննէս Տէր Յաղութիւնեանը, Կարօ Թիւրիննեանը, Յարութիւն Գեղարդը եւ ուրիշներ: Գնա ու բոլորին փոխանցէ մեր ողջոյնները: Գնա ու բոլորին ըսէ, թէ զուր բացականեր չէր մեր կեանքն, այլ բանաւոր բացականեր էր, որովհետեւ չէր ներկայութիւնը մենք կը զգան ու կ'ապրինք ամէն օր:

Գնա եւ ըսէ, թէ Հ.Ը.Ը. կը շարունակէ ու պիտի շարունակէ հայութեան երբին պատրաստել նորանոր կամաւոր բանակներ, որոնք չէր անաններուն ուղիղ պիտի շարունակեն ընրանալ:

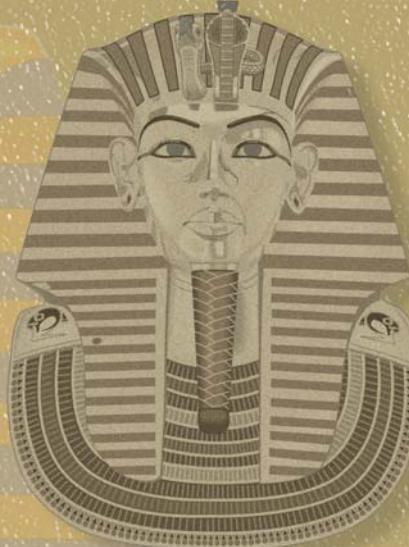
Անասան ու անդեղեն,  
Դէպի յաղրանակ, յաղրանակ:

# FREDDY KARAGEUZIAN

"ONNIG OF CAIRO"

Egyptian Museum

Tahrir Square - Cairo



Tel: 7730065 Fax: 5081613 E-mail: freddy@gega.net

# ՀԱՒԱՏԱՒՈՐ ԵՒ ԱՐԺԱՆԱՒՈՐ ԵՂԲՈՐ ՄԸ ԿՈՐՈՒՏԸԼ

(ԵՂԲ. ՏՈՒԹ. ՄԻՍԱՔ ԱՐՁՈՒՄԱՆԵԱՆԻ ՑԻՇԱՏԱԿԻՆ)

Միհրան Շիմշիրեան  
ՊԵՅՐՈՒԹ

**Ա**նսպասելի մահուան հետ հաշտուիլը խսկապէս դըժւար է, հակառակ այն ասացուածքին, թէ «Մահը իր նամբով, կեանքը իր նամբով»:

Տոքթ. Միսաք Արզումանեանի մահը կը նկատուի այդ անսպասելի մահերու շարքին:

Ամիս մը առաջ, երբ հեռաձայով հետը կը խօսէինք՝ լաւ տրամադրըւած էր: «Մարզիկ»ին մէջ իր սկսած յօդուածաշարքին մասին խօսեցաւ եւ ըսաւ, թէ ունէր գրելիք բաւական բաներ, որոնց նօթերը արդէն պատրաստած էր:

Տոքթ. Արզումանեանի հետ մեր ծանօթութիւնը սկսաւ 1976ին, երբ միասին Հ.Մ.Լ.Մ.ի Լիբանանի Շըրջանային Վարչութեան անդամ ընտրուեցանք: Մեր յարաբերութիւնները սկզբնական շրջանին այդքան ալ հեղասահ չընթացան: Ես Հ.Մ.Լ.Մ.ի Լիբանանի սկառատական շարքերու ընդհանուր խմբապետն էի, երբ Շրջանային Վարչութիւն ընտրուեցայ: Դիւանի կազմութենէն ետք, երբ խորհուրդներ, յանձնախումբեր պիտի նշանակէնք եւ երկամեայ մեր ծրագիրը պիտի մշակէինք, տոքթ. Արզումանեան ըսաւ: «Դո՞ւն Սկառաւ. Խորհուրդի մօտ մեր ներկայացուցիք պիտի ըլլաս եւ, հետեւաբար, պիտի դադրիս ընդհանուր խմբապետի պաշտօնէյ»:

Ինձի համար անհաճոյ անակնկալ էր դադրի խմբապետի պաշտօնէն: Այս կը նմանէր սպայի մը աստղերը ուսերէն հանելու որոշումին:

Հետագային, երբ սկսանք միասին աշխատիլ, նկատեցի որ տոքթ. Արզումանեան աւանդապաշտ, օրինապահ, ճշդապահ, բժախնդիր եւ կարգապահ անձ մըն էր: Մտիկ կ'ընէր իր խօսակիցը, կ'աշխատէր լաւ հասկնալ ըսուածները եւ ապա համադրել զանոնք:

Բաւական ժամանակ ետք, պատահեցաւ որ միասին



Հ.Մ.Լ.Մ.ի կեդրոնական վարչութեան անդամ ըլլանք, 12 տարի, եւ հոն էր որ մեր յարաբերութիւնները սերտացան իրարու հետ: Տոքթ. Արզումանեան՝

- Լաւ ժողովական էր: Իր խօսքերը ուսումնասիրուած եւ հասկնալի կ'ըլլային:

- Լաւ ժողովական էր: Ժողովի մը մթնոլորտը արագ կ'ըմբռնէր եւ լաւագոյն ձեւով կը համադրէր արտայայտած կարծիքները:

- Լաւ բանախօս էր: Երբ բեմ բարձրանար, արդէն կը զգայիր թէ ունէր փոխանցելիք պատգամ մը, զոր անպայման կը դրոշմուէր մտքիով մէջ:

- Անձերու իր արժեւորումը ընդհանրապէս առարկայական կ'ըլլար, գիտէր ամէն մէկուն չափը եւ անոր համաձայն կը ճշդէր իր յարաբերութիւնները:

- Անսահման կապուած էր Հ.Մ.Լ.Մ.ի ընտանիքին, կը հետեւ միութենական գործի բոլոր մանրամասնութիւններուն եւ ապա կը դատէր:

- Իր մօտ ազգային ապրումները այնքան զօրաւոր էին, որ իր կեանքին ընթացքին Լիբանանի ազգային կեանքին մէջ գրեթէ մնայուն ներկայութիւն էր:

- Մշակոյթի մարդ էր: Ան հիմնադիրներէն մէկն էր Համագույշի Պուլը Համուտի մասնաճիւղին: Մտերմիկ խօսակցութեան մը ընթացքին ան արտայայտուած էր, որ իր նախարիութիւնը գրականութիւնն էր, սակայն փայլուն ուսանող մը ըլլալով՝ զինք մղած էին բժշկութեան:

Տոքթ. Արզումանեանի մահով Հ.Մ.Լ.Մ.ի մեծ ընտանիքը կորսնցուց հաւատաւոր եւ արժանաւոր եղբայր մը, որ 1962էն մինչեւ 1999, իբրեւ պատասխանատու ծառայեց Հ.Մ.Լ.Մ.ի շարքերուն եւ ազգային ու մշակութային բազմաթիւ մարմիններու:

Վստահ, որ մեր մտքերուն մէջ պիտի մնաս սիրելի տոքթոր: Վարձքդ կատար, հողը թեթեւ գայ վրադ:

ԵՂԲ. ՏՈՔԹ. ՄԻՍԱՔ ԱՐՁՈՒՄԱՆԵԱՆ ՈՉ ԵՒՍ Ի

# Հ.Մ.Լ.Մ.Ի ՅՈՅԱԿ-ԼՈՅԱԿ ՓԱՐՈՍ ՄՋ ԻՆԿԱ ԱՌԱՅՑ ՊԱՆԹԷՌՆԻ

Սամուել Մկրտիչեան  
ԼՈՍ ԱՆՁԵԼԸ

**Տ**իուր էր պահը: Օտար ճամբաներէն հայու դագաղ մը անցաւ յարգանքի գիրը ճակատին, բայց առանց պանթէոնի:

Եղբայր տոքթ. Միսաք Արզումանեան Գաւառական Ժողովի քառասուն տարիներու ժապատէնը կուրծքին, ազգային ծառայութեան երգն ու բերքը շալակին, Հ.Մ.Լ.Մ.Ի Շուշանածաղիկը լամբակին՝ հպարտ քայլերով անցաւ-զնաց այս աշխարհէն:

Յուղարկաւորութիւնն ու ազգային թաղումը կատարեց Գերաշնորհ Մուչեղ Արք. Մարտիրոսսեան: Ընթերցուեցաւ Մեծի Տանն Կիլիկոյ Արամ Ա. Կաթողիկոսին ցաւակցագիրը:

Հ.Մ.Լ.Մ.Ի սկառուտական շարքերը՝ արի-արենոյշ, կարգապահ ու յարգալիր հետեւեցան անոր դադաղին, յուղարկաւորութեան ամբողջ տեւողութեան: Հոն էր Հ.Մ.Լ.Մ.Ի սպաւոր ընտանիքը: Գերեզմանատան մուտքին, Հ.Մ.Լ.Մ.ական եղբայրներ դադաղը ուսամբարձ տարին մինչեւ վերջին օթեւան: Հ.Մ.Լ.Մ.Ի Կեղրոնական Վարչութեան ատենապետ եղբ. Գառնիկ Մկրտիչեան յանուն Հ.Մ.Լ.Մ.Ի մեծ ընտանիքին լայնօրէն անդրադարձաւ եղբ. Արզումանեանի երկար տարիներու նուիրումին, հեղինակութեան եւ Հ.Մ.Լ.Մ.ական մեծ վաստակին:

Ու հիմա, ո՞վ էր տոքթոր Միսաք Արզումանեան մարդը:

Եղբ. Արզումանեանին ես հանդիպեցայ, եթէ չեմ սիսակիր, 1964ին: Մեր առաջին հանդիպումին իսկ շատ լաւ տպաւոր-ւեցայ իր պարզ, անկեղծ խօսքերէն եւ ազնիւ վերաբերմունքին ու մանաւանդ՝ մտերմիկ զրոյցին: Կարծես մենք երկար տարիներու բարեկամներ ըլլայինք: Ես չէի սխալած իմ գնահատանքիս մէջ, քանի այդ հանդիպումը խարիսխը եղաւ միութենական կեանքի մեր հետագայ գործունէութեան, որ տեւեց աւելի քան 40 տարի: Անշուշտ, շատ բնական էր, որ այդ 40 տարիներու ընթացքին մենք ունենայինք անհասկացողութիւններ, միտքերու, համոզումներու տարակարծութիւններ, բայց հակառակ այդ բոլորին մեր կեցուածքները կը միա-

նային իրարու, երբ հարցը կը հասնէր

Հ.Մ.Լ.Մ.Ի հետապնդած նպատակներուն յաջողութեան:

Հոս զանց պիտի շընեմ ըսելու, թէ բնութեան կողմէ մարդ անհատին տրուած «ես»ը երբեմն մարդուս գիտուն կը դառնայ անանուն փորձանք, բայց ուրախ եմ նշելու, որ եղբ. Միսաք Արզումանեան իր Հ.Մ.Լ.Մ.ական կեանքին երկար տարիներու ընթացքին մնաց հաւաքական խօսքի մարդ, կարգանոնը, միութենական շահը գերադասո՞ղ մարդ: Երբեք չփորձեց ըլլալ «ես»ով առաջնորդուող մարդ: Իրեն համար համեստութիւնը, խոհեմութիւնը միշտ ալ եղան նախամեծար: Քիչ ետք, երբ աւելի մօտէն ծանօթացանք այս մարդուն նկարագրին, այն ատեն աւելի լաւ կը տեսնենք իր հոգիին համեստութիւնը, խոհեմութիւնն ու լրջութիւնը, որոնք երբեմն մտերմութեան կը մօտենան, եւ հաւանաբար նկարագրի այդ գիծերն ալ կշիռ ունէին, որ ան միշտ մնայ ատենապետի պաշտօնին վրայ:

Եղբ. Միսաք Արզումանեան մանուկ թէ պատանի տարիքին Հ.Մ.Լ.Մ.Ի շարքերը չէ գտնուած: Իր նկարագրին խմորումը Հ.Մ.Լ.Մ.Ի դաստիարակչական դպրոցին չէ առած, այլ՝ ներշնչուած է ընտանիքէն եւ լրջապատէն, որոնք իր աշխատափրութեան քաջալերուած՝ զինք համալսարան դրկած են, ձրիորէն շարունակելու բժշկական ուսումը:

Այս համեստ նկարագրի տէր մարդը՝ եղբ. Միսաք Արզումանեանը կարծես նախախնամութեան կողմէ առաքուած էր Հ.Մ.Լ.Մ.ին ծառայելու եւ Հ.Մ.Լ.Մ.էն իր հոգեկան գոհունակութիւնը առներու: Ան երկու տարի կը գործէ Պուրճ Համուտի մասնաճիւղի շարքերուն մէջ: Կարծես այդ երկու տարիները իրեն համար կ'ըլլան փորձառական տարիներ: Ցեսոյ, առանց դադարի, Հ.Մ.Լ.Մ.Ի աշխատանքին դաշտերը կը բացւին այս եռանդուն երիտասարդին առջեւ եւ ան յաջորդաբար կ'ըլլայ Պուրճ Համուտի մասնաճիւղի ատենապետ, Շրջանային Վարչութեան փոխ ատենապետ, ատենապետ, քանի մը տարի շարունակ եւ, վերջապէս, երբեք քառամեակ՝ 12 տարի Հ.Մ.Լ.Մ.Ի Կեղրոնական Վարչութեան ատենապետ: Ուրեմն, եղբ. Արզումանեան ամբողջ երեսունեօթը տարի անդաբար կը ծառայէ Հ.Մ.Լ.Մ.Ի ազգանուէր տեսականին, առանց յոդնելու, սիրով եւ միշտ պատրաստ ամբողջական նուիրումի,



որովհետեւ Հ.Մ.Լ.Մ.ը դարձած էր եղբ. Արգումանեան մարդուն ապրումներուն գլխաւոր տրոփը, հոգիին առանցքը, առօրեայ կեանքին երգն ու բերքը: Առանց Հ.Մ.Լ.Մ.ի աշխատանքին եղբ. Արգումանեանի հոգին չէր լիցքաւորուէր: Հոս զանց չընենք Պուրճ Համուտի քաղաքապետարանի իր դարմանատունը, ուր Աստուծոյ օրը քանի մը Հ.Մ.Լ.Մ.ական եղբայրներ պիտի այցելէին եղբայր տոքթորին, իրենց Հ.Մ.Լ.Մ.ական հարցերուն, վէճերուն լուծում մը գտնելու համար: Կը պատահէր, որ ան քաղաքապետարանի հիւանդը մոռցած՝ միտթենական հարցի մը լուծումով զբաղէր: Արդարացի էր քաղաքապետարանի առողջապահական բաժնի տնօրէն Հաննա Հաստատը, երբ կ'ակնարկէր ըսելով թէ հոս քաղաքապետարանի դարմանատուն չէ, հոս Հ.Մ.Լ.Մ.ի ակումբ է, Հ.Մ.Լ.Մ.ի դատարան է, ու պահանջեալ հարկին՝ Հ.Մ.Լ.Մ.ի հանդստարան: Շատ ճիշդ էր այդ մարդը, որ նաեւ շատ կը յարգէր եղբ. Արգումանեանը եւ հայերը:

Նաեւ, պէտք է նկատի ունենալ, որ եղբ. Արգումանեան լաւապէս ուսումնասիրած եւ արժեւորած էր ընտանիք եւ Հ.Մ.Լ.Մ. երկու կենական հասկացողութիւնները եւ ամէն մէկուն տուած էր իր իրաւունքին արդար բաժինը:

Նաեւ չկարծենք, որ եղբ. Արգումանեան պահանջեալ հարկին չէր գիտեր ընդվզիլ ու մէկ կողմ քաշուիլ: Բայց նաեւ շուտ կ'անդրադառնար դէպէին: Շուտ կը մոռնար եղածը եւ նոյնիսկ պէտք չէր մնար միջնորդելու: Կը բաւէր որ յիշեցը-

նէին, թէ իր բացակայութիւնը կրնար վնասել միութեան աշխատանքներուն եւ վերելքին: Իսկ երբ հարազատներ հարցը թեթևցնէին՝ ան պատրաստ կ'ըյալր լնդառաջելու աշխատանքին: Այդպէս էր եղբ. Արգումանեանը՝ Հ.Մ.Լ.Մ.ը պէտք չէ վնասէր:

Ու հիմա կ'արժէ եղբ. Արգումանեանի Հ.Մ.Լ.Մ.ական կեանքի չուրջ չորս տասնամեակներուն աչք մը նետել՝ անվարան հաստատելու համար, որ եղբ. Արգումանեան եղաւ հոն ուր որ պէտք էր: Միայն ժողովներով չգոհացաւ, այլ գնաց հոն՝ ուր քանի մը հայ կար: Հոն ուր իր խօսքին պէտքը կար: Գնաց՝ սիրտ տուաւ: Գնաց՝ հայութիւն քարոզեց, ու իր պէրճախօս լեզուով, իր զերմիկ խօսքերով, գրաւէչ բառերով մօտեցաւ մարդոց, Հ.Մ.Լ.Մ.ը տարաւ Հայաստան ու Հայաստանէն մինչեւ գաղթաշխարհի լայնածիր ափերը: ամէնուրեք ան Հ.Մ.Լ.Մ. սերմանեց: Խնդրեց, պահանջեց՝ հայ մնացէք:

Եղբ. Արգումանեան 37 տարի անսակարկ նուրիումով ու հաւատքով առլի քալեց Հ.Մ.Լ.Մ.ի տեսլականին ճամբուն վրայ: Քալեց իբրեւ դրօշակիր: Սա հաւատքի մէծ կամք էր, զոհողութիւն էր:

Եղբ. Վարդակական արժանիքներով արժանի է մեր երրորդութեան՝ Նշան Թիւսիւցեանի, Լուտեր Մասպանաճեանի եւ Յովհաննէս Շահինեանի կողքին իր տեղը ունենալու:

Վարձքը կատար եւ երթդ բարի եղբ. Արգումանեան:

#### Maison Mere

4 Sekkat El Manakh, Cairo - Egypt  
Tel: (202) 3913296 - 3918542  
Fax: (202) 3903899

#### Ramsey Hilton

Tel: (202) 5758000 - 5744400  
Direct: (202) 5751790

#### Zamalek

11 Hassan Sabry st., Degla center  
Tel: (202) 3322121 - 3322130  
Fax: (202) 3322130

# KAZANDJIAN

E-mail: vartan@intouch.com



Joaillier-Orfevre Fonde en 1920



Մարտ Քէշիշեան  
ԼՈՍ ԱՆՁԵԼԸ

աբաթ, 30 Յունիսին, Հ.Մ.Լ.Մ.ի մեծ ընտանիքը հրաժեշտ տուալ միութեան կեղրոնական Վարչութեան նախակին ատենապետ՝ եղբարքի Սիսաք Արգումանեանին, որ իր մահկանացուն կնքեց Զորեքարթի, 27 Յունիս 2007ին, սրտի կաթուածի հետեւանքով:

Եղբ. Արգումանեանի մահով ոչ միայն Արգումանեան գերդաստանը կորսնցուց օրինակելի ամուսին մը եւ գուրգուրոս հայր մը, այլեւ՝ Հ.Մ.Լ.Մ.ը կորսնցուց վաստակաշատ ղեկավար մը, իսկ լիբանանահայութիւնը՝ ազգանուէր հայորդի մը, որ մեծ ներդրում ունեցած է Հ.Մ.Լ.Մ.ի, Լիբանանի թեմական կառույցներուն, Համազգայինի եւ ազգային բազմաթիւ հաստատութիւններու մէջ:



## ԱԶԳԱՅԻՆ ԹՎՈՂՈՄ ՆԱԽԿԻՆ ԱՏԵՆ

-Հ.Մ.Լ.Մ.ի ԿԵԴՐՈՆԱ

Վաստակաշատ Հ.Մ.Լ.Մ.ական ղեկավարին յուղարկաւորութեան արարողութիւնը տեղի ունեցաւ Սան Ֆրանսիսկոյի Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ եկեղեցւոյ մէջ: Ազգային թաղումին նախագահեց Միացեալ Նահանգներու Արեւմտեան Թեմի Առաջնորդ Մուշեղ Արք. Մարտիրոսեան, որուն սպասարկեց Ֆրեզնոյի Ս. Երրորդութիւն եկեղեցւոյ հովիւ՝ Վահան Քչնյ. Կոստանեան:

Հանգուցեալին դագաղը եկեղեցի առաջնորդուեցաւ ժամը 11.30ին: Եկեղեցւոյ մուտքին եւ ներսը, Հ.Մ.Լ.Մ.ի Սան Ֆրանսիսկոյի «Անի» եւ «Կարս» մասնաճիւղերու արի-արենոյշները, գիւմաւորութեամբ Շրջանային Սկաուտական Խորհուրդին, բարեկի կանգնած դիմաւորեցին եւ պատուոյ պահակի դերը կատարեցին ամբողջ արարողութեան ընթացքին:

Բերնէ բերան լեցուն էր եկեղեցին, ուր իրենց վերջին յարգանքի տուրքը տալու փութացած էին Հ.Մ.Լ.Մ.ի մեծ ընտանիքի ներկայացուցիչները. Լիբանանէն նոր ժամանած կեղրոնական Վարչութեան ատենապետ եղբ. Գառնիկ Մկրտիչեան եւ կեղրոնական Վարչութեան անդամ եղբ. Մհեր Դաւիթեան, Շրջանային Վարչութեան ատենապետ եղբ. Սթիւ Արթինեան եւ Շրջանային Վարչութեան այլ անդամ-անդամուհիներ, Սան Ֆրանսիսկոյի, Սանթա Գլարայի «Անի» եւ Պոլնաթ Քրի-



# Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ԿԵՐՈՆԱԿԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹԵԱՆ ԱՊԵՏ ԵՂԲ. ՄԻՍԱՔ ԱՐՁՈՒՄԱՆԵԱՆԻ

**ԿԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆԸ ՑԱՅՏԱՐԱՐԵՑ ԵՕԹՆՈՐԵԱՅ ՍՈՒԳ**

Քի «Կարս» մասնաճիւղերու վարչական կազմերը, մեծ թիւով Հ.Մ.Ը.Մ.ականներ, տեղւոյն պատկան մարմիններու եւ քոյր կազմակերպութիւններու ներկայացուցիչներ, ընտանեկան պարագաներ եւ հարազատներ:

Ազգային թաղումի արարողութենէն ետք, հանգուցեալին կենսագրական գիծերը ընթերցեց Վահան Քաջնյ. Կոստանեան:

Վահանայ Հայրը ընթերցեց նաեւ Սպահանի Հայոց Թեմի Առաջնորդ Բաբէն Եպս. Զարեանի ցաւակցական հեռագիրը:

Մեծի Տանն Կիլիկիոյ Արամ Ա. Վեհափառին ցաւակցագիրը ընթերցեց Մուշեղ Արք. Մարտիրոսսեան: Ապա, Սրբազն Հայրը փոխանցեց իր ցաւակցութիւնները, առաջին հերթին ինդուկտիվ Աստուծմէ, որ ուղեկից ըլլայ հանգուցեալին:

«Մեր ամբողջ ազգը սպաւոր է, որովհետև ազգային պատուական անձնաւորութիւն մը, լիբանանահայ գաղութի ազգային, եկեղեցական, կրթական, մարզական, բարեսիրական հանրածանօթ եւ վաստակաշատ ազգային մը, Հ.Մ.Ը.Մ.ի տիտան մը, Սփիւռքի նուիրեալ ծառայ մը ու առաքեալ մը իր մահկանացուն կիքած է, եւ ազգային այս բաղումով մենք եկած ենք խոնարհելու իր յիշատակին առցեւ, երախտագիտութեամբ շնորհակալութիւն յայտնելու իր

ծառայական կեանքին ու վաստակին եւ հաւատարմութեան մեր ուխտը վերանորոգելու իր աւանդին դիմաց», ըստ Առաջնորդով:

Ապա, եղբ. Արզումանեանի կատարած ծառայութիւնները գնահատելով ան ըստ. «Այսօր, ազգային այս թաղումով կը խոնարհինք իր յիշատակին առջեւ եւ իրեն Հիւսիսային Ամերիկայի Արեւմտեան Թեմ, իբրեւ մէկ միաւորը Մեծի Տանն Կիլիկիոյ Կաթողիկոսութեան համազգային առաքելութեան, յայտարարած ենք ազգային թաղում: Բայց ես վստահ եմ նոյնքան եւ աւելի, մեր սփիւռքեան թեմերը այսօր սուգի մէջ են, որովհետեւ այս գագաղին մէջ հանգչող անձնաւորութեան անմահ հոգին կը սաւառնի իւրաքանչիւրիս յիշողութեան վերեւ եւ անպայմանօրեն երանական հանգիստ մը կը գտնէ: Սփիւռքեան մեր բոլոր թեմերը, հայրենիքը եւ Արցախը վկաներն են իր ծառայութեան, նոյնիւրմին եւ առաքելութեան»:

Ապա, հանգուցեալին մեծահոգի ըլլալու բացառիկ յատկութիւնը շեշտելով, Սրբազնը ըստ. «Տոքք. Միսաք Արզումանեան կը պատկանի այն սերունդին, որ մեր ազգի վերընական մթնոլորտին մէջ, հայակերտումի, հոգեկերտումի, ազգակերտումի, մարմնակերտումի հշմարիտ առաքե-

լութեան մէջ սրբազն գործի եւ ծառայութեան ռահիվիրան եղաւ եւ միշտ պատճեշի վրայ մնաց իր սկզբունքով, իր պատասխանաւուութեամբ եւ բարձր գիտակցութեամբ: Անոր համար ալ, ինչպէս պատմութեան մէջ արքաներ եւ թագաւորներ կոչուած են առիւծափրա, մնեծ սիրտ ունեցող, ես սա պահուն յանուն ազգին կ'ուզեմ յայտարարել, որ տոքք. Միսաք Արգումանեան մնեծ սիրտ ունեցող հայորդի մը եղաւ եւ այդպէս կը մնայ մեր յշողութեան մէջ»:

**Յուղարկաւորութեան արարողութենէն ետք, հանգուցեալին դագաղը սգակիրներու թափօրուկ տարուցաւ տեղուոյն «Սայիրը» գերեզմանատունը, ուր արարողութիւնը կատարեցին Սան Ֆրանսիսկոյի Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ եկեղեցոյ հովիւ Աւետիս Քհնյ. Թորոսւեան, Ֆրեզնոյի Ս. Երրորդութիւն եկեղեցոյ հովիւ՝ Վահան Քհնյ. Կոստանեան եւ Գուփրթինոյի Ս. Անդրէաս եկեղեցոյ հովիւ Տաթեւ Քհնյ. Յարութիւնեան: Յուղարկաւորութեան եւ թաղման զոյտ արարողութեանց մասնակցեցաւ Սան Ֆրանսիսկոյի Աւետարանական Գողդութայ եկեղեցոյ հովիւ՝ պատուելի Ներսէս Պալապանեան:**

Հ.Մ.Լ.Մ.ի աշխարհատարած մեծ ընտանիքին անունով դամբանական արտասանեց Հ.Մ.Լ.Մ.ի Կեղրոնական Վարչութեան ատենապետ եղբ. Գառնիկ Մկրտչեան, որ եղբ. Արգումանեանի կորուստը անհաւատալի գտնելով լաս. «Բոլորս, անխոտի բոլորս, պիտի փնտունք Հ.Մ.Լ.Մ.ի գաղափարի քուրմը, փայլուն բեմասցը, պատկառելի ժողովականը եւ խստապահնց պատասխանատուն: Ան, որուն գիտակցական ողջ կեանքը եղաւ Հ.Մ.Լ.Մ.ի համբով հայութեան եւ Հայաստանի անսակարկ նուիրաբերում՝ Պուրճ Համուտեն մինչեւ սփիւրքեան հեռուաւր ոստաններ ու մինչեւ Մայր Հայրենիք՝ Հայաստան:»

Այսուհետեւ, տոքթ. Արգումանեանի երկարամեայ ծառայութիւններուն անդրադառնարով, եղբ. Մկրտչեան հաստատեց, որ «Եղբ. Արգումանեան եղաւ ու մնաց Հ.Մ.Լ.Մ.ի գաղափարախօսութեան մնեծ սպասարկու մը եւ հայ ժողովուրդի տենչերուն անշահախնդիր նուիրեալ մը: Իր ներկայութիւնը յարգանք կը պարտադրէր բոլորին, իսկ խօսքը՝ կը ներկայացներ անվիճելի հեղիճակութիւն: Օրինապահ եւ նշագահ մարդ էր ան: Արդարամիտ ու լայնախոն կեցւածքներու տէր: Անոր համար ալ իր կարծիքը միշտ փնտուած էր, իր տեսակէտը՝ միշտ յարգուած ու համոզիչ էր: ...Եղբ. Արգումանեան աւանդապահ մարդ էր: Մինչեւ իր կեանքին վերջալոյար ան ամբօրէ՛ն կառչած մնաց այն բոլոր սկզբունքներուն եւ աւանդութիւններուն, որոնք մեր ազգը ազգը կը պահեն, իսկ Հ.Մ.Լ.Մ.ը՝ Հ.Մ.Լ.Մ.» (Խօսքին



ամբողջութիւնը տեսնել էջ 3-4):

Թաղման արարողութենէն ետք, դագաղին վրայ դրուած Հ.Մ.Լ.Մ.ի գրօշը սկառատաներուն կողմէ ծալուեցաւ եւ յանձնըւեցաւ Շրջանային Ընդհանուր Խմբապետ եղբ. Հրայր Պոյաճեանին: Եղբայրը գրօշը փոխանցեց Շրջանային Վարչութեան ատենապետ եղբ. Սթիւ Արթինեանին, որ իր կարգին, եղբ. Գառնիկ Մկրտչեանի ընկերակցութեամբ զայն յանձնեց հանգուցեալին այրիին՝ ժագիլին Արգումանեանին:

Մինչ Ներկաները ծաղիկներ եւ հող կը թափէին դագաղին վրայ, արարողութեան ներկայ արի-արենոյները երգեցին «Ճառաջ նահատակ» քայլերգը:

Թաղման արարողութենէն ետք հոգեճաշ մատուցուեցաւ տեղուոյն Աւետարանական Գողգոթայ եկեղեցոյ սրահը: Հոգեճաշին ընթացքին իրենց ցաւակցութիւնները յայտնեցին Հ.Մ.Լ.Մ.ի Շրջանային Վարչութեան անունով՝ եղբ. Ռաֆիկ Խաչատուրեան, Համազգայինի Կեղրոնական վարչութեան անունով՝ Եղուարդ Մսցրլեան, Սան Ֆրանսիսկոյի Ս. Գրիգոր եկեղեցոյ հոգաբարձութեան եւ հիւսիսային Ամերիկայի երեք մասնաճիւղերուն անունով՝ եղբ. Սագո Շրիգեան, Սան Ֆրանսիսկոյի Աւետարանական համայնքի անունով՝ պատուելի Ներսէս Պալապանեան, Հ.Մ.Լ.Մ.ի Սանթա Գլարայի «Անի» մասնաճիւղին անունով՝ եղբ. Վահէ Պարոնեան, Հ.Մ.Լ.Մ.ի Ուոլնաթ Քրիքի «Կարս» մասնաճիւղին անունով՝ քոյր Արմինէ Ժամկոչեան, հանգուցեալին ընկերներէն՝ եղբ. Սամուէլ Մկրտչեան եւ ուրիշներ:

Կարգացուեցաւ նաեւ Կեղրոնական Վարչութեան նախկին փոխ ատենապետ, տոքթ. Արգումանեանի գործակից՝ եղբ. Վարուժան Սերոբեանի ցաւակցագիրը:

Սկակիրները մեկնեցան տուն, իրենց մաքերուն մէջ դրոշմած պահելով եղբ. Միսաք Արգումանեանի միութենական, ազգային ու մարդկային տիպարը, որ օրինակ պիտի ծառայէ գալիք սերունդներու:

# ՅԱՒԱԿՅԱԳԻՐՆԵՐ

Սիրելի Հ.Մ.Ը.Մ.ական եղբայրներ,

Ցաւով լսեցինք եղք. տոքք. Սիսաք Արզումանեանի մահաւան տխուր լուրը: Իր մահք զգալի կորուստ մըն է Հ.Մ.Ը.Մ.ի մեծ ընտանիքին, որովհետեւ ան կաղնի մըն էր, որ տարիներ շարունակ իր բանկացին ժամանակը նուիրեց Հ.Մ.Ը.Մ.ի ճամբռվ հայ երիտասարդութեան ու հայապահպանման:

Իր մարմինը կը յանձնենք հողին, սակայն իր տարած գործն ու յիշատակները անմահ կը մնան Հ.Մ.Ը.Մ.ի պատմութեան տոմարներուն մէջ:

Վատուած հոգին լուսաւորէ:

**Սիրելի, Ասպարայիս  
ՍԱՐԳԻՍ ՏԷՐ ՊԵՏՐՈՍԵԱՆ**

\*\*\*

Սիրելի Հ.Մ.Ը.Մ.ական ընտանիք,

Սրտի խոր կակիծով տեղեկացայ եղք. Սիսաք Արզումանեանի մահուան լուրը:

Ծանր է մեր բոլորին կորուստը, քանզի տոքք. Արզումանեանը Հ.Մ.Ը.Մ.ի հիմնաւոր սիմերից մէկն էր: Մեծերի կորուստը հարստացնում է պատմութիւնը: Եղք. Սիսաք Արզումանեանը Հ.Մ.Ը.Մ.ի ՄԵԾԵՐԻՑ էր: Մեր սիրելի միութեան պատմութիւնը հարստացաւ եղք. Սիսաքով, քայց նաև իրականութիւնը դատարկուեց նրանով: Տոքքոր Արզումանեանի բացակայութիւնը մենք գետ շատ երկար կը զգանք, սակայն պէտք է մխիթարունք նրանով, որ մեր միութիւնը ունեցեն է Սիսաք Արզումանեանի նման նուիրեալ անդամ եւ դեկալար:

Փառք ու պատիւ նրա անցած ուղուն: Վատուած հոգին լուսաւորի:

**Երեւան, Հայասպառ  
ՅԱՐՈՒԹԻՒՆ ՅԱՐՈՒԹԻՒՆԵԱՆ**

\*\*\*

Սիրելի եղբայրներ եւ քոյքեր,

Հ.Մ.Ը.Մ.ի Գանատայի մեծ ընտանիքին եւ իմ անունով խորազգաց ցաւակցութիւններ կը յայտնի եղք. տոքք. Սիսաք Արզումանեանի տիկնոջ եւ ընտանեկան բոլոր պարագաներուն:

Կը սգանք Հ.Մ.Ը.Մ.ի մեծ կորուստը: Թող Վատուած լոյսերու մէջ յաւերժացնէ այս պատուական հայորդիկն եւ Հ.Մ.Ը.Մ.ականին յիշատակը:

**Մոնրուէլ, Գանապառ  
ՀՐԱՅ ՏԷՐ ՍԱՐԳԻՍԵԱՆ**

\*\*\*

Սիրելի եղբայրներ,

Իմ ցաւակցութիւններս կը փոխանցեմ տիկին Արզումանեանին, եղք. Արզումանեանի ընտանեկան պարագաներուն եւ Հ.Մ.Ը.Մ.ական բոլոր քոյք-եղբայրներուն:

Հողը թերեւ գայ վրան:

**Փարիզ, Ֆրանսա  
ԼԵՒՈՆ ՊԱՇԱԽԱՐԵԱՆ**



Սգակիր Արզումանեան ընտանիք,

Հ.Մ.Ը.Մ.ի պաշտօնաբերը «Մարզիկ» ամսաթերթը իր խմբագրական եւ վարչական կազմերով խորապէս կը սպայ միութեան վաստակաշատ նախկին ատենապետին եւ թերթին հաւատաւոր աշխատակիցին՝ տոքք. Սիսաք Արզումանեանին մահը:

Տոքք. Արզումանեան խօսրով, գրիչով ու գործով Հ.Մ.Ը.Մ.ի գաղափարախօսութեան անխոնջ նուիրեալ մըն էր, որուն յիշատակը միշտ վառ պիտի մնայ զինք ճանչցողներուն մօտ: Իր կորուստով մեր միութիւնն ու ժողովուրդը կը կորսնցնեն անկերկնելի դեկավար մը, փայլուն հուետոր մը եւ հեղինակաւոր մարդ մը, որուն անսահման ծառայութիւնները սփիտքեան մեր կեանքի կարեւոր մէկ հանգրուանին լուսաւոր էջը կը կազմեն:

Վատուած հոգին լուսաւորէ, հարազատները մխիթարէ եւ զինք արժանացնէ Հ.Մ.Ը.Մ.ի անմահներու պանթէոնին, կողթին այս մեծերուն, որոնք մնզի տուին հայ ինքնուրեան նկարագիրը եւ Հ.Մ.Ը.Մ.ական մարդու պայծառ դիմագիծը:

**Պէրուր, Լիքանան  
ՎԻԳԵՆ ԱՎԱԳԵԵՆ**

\*\*\*

Հ.Մ.Ը.Մ.ի Կենդոնական Վարչութեան,

Սիրելի սգակիր վարչական եղբայրներ,

Խոր կակիծով տեղեկացայ եղբայր տոքք. Սիսաք Արզումանեանի անժամանակ մահուան տխուր լուրը:

Հ.Մ.Ը.Մ.ի համահայկական մեծ ընտանիքը կը կորսնցնէ հաւատաւոր միութենական մը, կը կորսնցնէ վաստակաւոր վարչական մը եւ կը կորսնցնէ ժամանակակից սերունդի նուիրեալներէն մէկը:

Եղբայր Սիսաքի վաստակաշատ քառասուն տարիներ երկարող միութենական եւ նաև՝ Լիքանանի Ազգային իշխանութեան իր ծառայութիւնները, գաղափարական հայ-



# ԵՒ... ՊԱՏՄՈՒԹԵԱՆ ԱՆՑԱՒ

**1990ին եղբ. Արզումանեան գլխաւորած է Հայաստանի մէջ Հ. Մ. Ա. Մ. ը վերականգնելու առաքելութեամբ Կեդրոնական Վարչութեան հայրենիք առաքանութամ պատուիրակութիւնը:**

Կազմակերպչական, ժողովական և պատգամախոսական պարտականութիւններով ան բազմից այցելած է Հ. Մ. Ա. Մ. մէծ ընտանիքը բաղկացնող շրջանները՝ Յունատան, Արժանին, Ուրուկուէ, Միացեան Նահանգներ, Գանատա, Եղիպտոս, Քուէլթ, Սուրիա, Աւստրալիա, Հայաստան, Լոնտոն եւ Փարիզ:

## Բ. ԱԶԳԱՅԻՆ-ԵԿԵՂԵՑՅԱԿԱՆ

### ԿԵՆԱՔԻ ԾԱՌԱՅՈՒԹԻՒՆԸ

Եղբ. Միաք Արզումանեան ունի Լիբանանի պայմանական իշխանութեան ծառայութեան երախտարժան վաստակ, զոր կարելի է ներկայացընել հետեւեալ ամփոփ տողերով.-

1950ականներու սկիզբ, հոգաբարձու Պուրճ Համուտի Ազգային Արգարեան եւ Կիլիկեան վարժարաններու:

1964-1978, ինամակալ Պուրճ Համուտի Ազգային Լեւոն եւ Սոֆիա Յակոբեան քոլէճի:

Երկու շրջան ատենապետ Ազգային իշխանութեան Ուսումնական Խորհուրդի:

1966-1968, անդամ՝ Լիբանանի քեմի Ազգային Քաղաքական ժողովի, հետազային նոյն ժողովի ատենապետ՝ երկու շրջան: Միաժամանակ ատենապետ՝ քեմի Վերաքննիչ Ատեանին:

1962ին մինչեւ 1999, 37 տարի անընդմէջ, Լիբանանի Ազգային Գալառական ժողովի անդամ:

### Գ. ԾԱՌԱՅՈՒԹԵԱՆ ԱՅԼ ՄԱՐԶԵՐԸ

Եղբ. Միաք Արզումանեանի պայման հանրանուէր ծառայութեան դաշտը կ'ընդգրկէ նաև այլ մարզեր: Այսպէս,

1952ին ան մասնակցած է Համազգային Պուրճ Համուտի մասնաճիշդի հիմնադիր ժողովին եւ անդամ ընտրուած է անոր անդրանիկ վարչութեան:

Երկու տարի մաս կազմած է Համազգայինի «Գալաքար Իփէկեան» բատերախումբին եւ Լեւոն Շանքի «Շղբայուած»ին մէջ ստանձնած է դեր:

1963ին ընտրուած է Պուրճ Համուտի քաղաքապետական խորհուրդի անդամ: Ապա 1967-1997 վարած է նոյն հաստատութեան առողջապահական բաժինի պատասխանատու բժիշկի պաշտօնը:

1968-1970 մաս կազմած է Պուրճ Համուտի ծերանց-կուրանցի խնամակալութեան:

Լիբանանեան պատերազմի ժողուարին օրերուն, 7 տարի վարած է Ազունիկի Ազգային Բուժարանի խնամակալութեան ատենապետութիւնը:

1990-1999, ան ատենապետը եղած է Հայաստանի երկրաշարժէն եւք ստեղծուած Լիբանանահայ Օգուրեան Մարմինին:

1995ին ան ատենապետը եղած է Հայկական Յեղասպանութեան 80ամեակի Ոգեկոչման Լիբանանահայ Կեդրոնական Մարմինին:

տանիքի բոլոր անդամներուն եւ Լիբանանի ազգային իշխանութեան:

Յիշատակն արդարոց օրինութեամբ եղլիցի:

**Թորոնիք, Գանապաս  
ՄԱՌՈՒԵԼ ՀԱԼԼԱՃԵԱՆ**

\*\*\*

**Հ.Մ.Ա.Մ. Կենտրոնական Վարչութեանը  
Միրելի եղբայրներ,**

Մեզ հասաւ եղբ. տոքք. Միաք Արզումանեանի մահուան գոյցը:

Հ.Մ.Ա.Մ.-Հ.Ա.Ա.Կ.ի Կենտրոնական Վարչութիւնը յայտնում է իր խորին ցաւակցութիւնը եղբ. Միաքի հարազատ-ներին եւ Հ.Մ.Ա.Մ. մէծ ընտանիքին:

Եղբայրական բարեւներով՝

**Հ.Մ.Ա.Մ. - Հ.Ա.Ա.Կ.ի  
ԿԵՆՏՐՈՆԱԿԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

\*\*\*

Պատուարժան Հ.Մ.Ա.Մ. Կեդրոնական Վարչութիւն,  
Միրելի եղբայրներ,

Հ.Մ.Ա.Մ. Արեւելեան Միացեալ Նահանգներու Շրջանային Վարչութիւնը մեծ կակիծով ստացաւ եղբայր տոքք. Միաք Արզումանեանի մահուան տխուր լուրը:

Վաստակաշատ եղբօր յիշատակը անմահ կը մնայ բոլոր Հ.Մ.Ա.Մ. Ականներու ստերուն մէջ:

Տերը Եր Սուլքը Հոգիով մխիթարէ ձեզ, հանգուցեալին հոգին լուսաւորէ եւ արժանացնէ յափտենական կեանքի:

**Հ.Մ.Ա.Մ. ԱՐԵՎԵԼԵԱՆ Մ. ՆԱՀԱՆԳՆԵՐՈՒ  
ԾՐՋԱՆԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

\*\*\*

Պատուարժան Հ.Մ.Ա.Մ. Կեդրոնական Վարչութիւն,  
Պէյրութ, Լիբանան,

Յարգելի եղբայրներ,

Խոր ցաւով ստացանք տխուր լուրը՝ Հ.Մ.Ա.Մ. Կեդրոնա-

# ՅԱԻՍԿՅԱԳԻՐՆԵՐ

կան Վարչութեան նախկին ատենապետ՝ եղբ. Միսաք Արգումանեանի մահուան:

Յանուն Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Գանատայի Շրջանային Վարչութեան եւ աւելի քան 1600 անդամներուն, կու զանք մեր խորին ցաւակցութիւնները յայտնելու ձեզի եւ ողբացեալ եղբօք հարազատներուն:

Եղբ. Արգումանեանին մահը մեծ կորուստ է Հ.Մ.Ռ.Մ.ի ընտանիքին:

Կը մաղթենք որ Աստուած ննջեցեալին հոգին լուսաւորէ եւ իր հարազատներուն մխիթարութիւն պարզենէ:

**Հ.Մ.Ռ.Մ.Ի ԳԱՆԱՊԱՅԻ  
ՇՐՋԱՆԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

\*\*\*

Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Աստրալիոյ Շրջանային Վարչութիւնը, իինդ մասնաճիւղերու վարչութիւնները, բոլոր անդամ-անդամութիմները, խոր յուզումով կը սգան մահը վաստակաշատ հաւատաւոր Հ.Մ.Ռ.Մ.ականին, Կեդրոնական Վարչութեան նախկին ատենապետին՝ եղբ. տոքք. Միսաք Արգումանեանին: Այս տխուր առիթով խորազգաց ցաւակցութիւն կը յայտնեն Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան, հանգուցեալ եղբօք տիկնոց՝ Ժագինին, զաւակներուն եւ ընտանեկան պարագաներուն:

Քի լր յարգանք միութենական ու ազգային երկարամեայ իր վաստակին:

**Հ.Մ.Ռ.Մ.Ի ԱԼՍՈՒԱԼԻՈՅ  
ՇՐՋԱՆԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

\*\*\*

Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան,  
Յարգելի եղբայրներ,

Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Յունաստանի Շրջանային Վարչութիւնը, իր մասնաճիւղերու վարչութիւնները, Շրջանային Սկաուտական Խորհուրդը, իր մասնաճիւղերու խորհուրդները եւ Հ.Մ.Ռ.Մ.ական քոյերն ու եղբայրները խորին ցաւակցութիւնները կը յայտնեն Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան երկարամեայ վաստակաւոր նախկին ատենապետ՝ եղբ. Միսաք Արգումանեանի մահուան տխուր առիթով:

**Հ.Մ.Ռ.Մ.Ի ՅՈՒՆԱՍՏԱՆԻ  
ՇՐՋԱՆԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**



\*\*\*

Սիրելի եղբայրներ,

Հ.Մ.Ռ.Մ.-Հ.Ե.Մ.ի Կիալոսի վարչութիւնը ցաւակցութիւններ կը փոխանցէ եղբ. Միսաք Արգումանեանի ընտանեկան պարագաներուն եւ միութեան մեծ ընտանիքին:

Աստուած հոգին լուսաւորէ:

**Հ.Մ.Ռ.Մ. -Հ.Ե.Մ.Ի  
ԿԻՊՐՈՍԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

\*\*\*

Յարգելի Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութիւն,

Սիրելի եղբայրներ,

Մասնաճիւղի վարչութեան եւ բոլոր անդամների կողմից յայու գալիս ենք յայտնելու մեր խորին ցաւակցութիւնները եղբ. տոքք. Միսաք Արգումանեանի ցաւակի մահուան առիթով:

Աստուած հոգին լուսաւորի:

**Հ.Մ.Ռ.Մ.Ի ԼՈՆՏՈՆԻ ՄԵԿՈՒՄԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

\*\*\*

Սգակիր եղբայրներ,

Հ.Մ.Ռ.Մ.-Ֆրանսի Մեկուսի վարչութիւնը սրտի խոր վիշտով իմացաւ մահուան գոյժը վաստակաշատ Հ.Մ.Ռ.Մ.ական, Կեդրոնական Վարչութեան նախկին անդամ ու ատենապետ եղբ. տոքք. Միսաք Արգումանեանի:

Հ.Մ.Ռ.Մ.-Ֆրանսի Մեկուսի վարչութիւնն ու անդամները իրենց ցաւակցութիւնը կը յայտնեն Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան:

**Հ.Մ.Ռ.Մ.-ՖՐԱՆՍԻ  
ՄԵԿՈՒՄԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

\*\*\*

Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան,

Սգակիր եղբայրներ,

Խոր ցաւով իմացանք եղբ. տոքք. Միսաք Արգումանեանի մահուան լուրը: Այս տխուր առիթով Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Վիեննայի մասնաճիւղի եւ վարչութեան անունով մեր ցաւակցութիւնները կը յայտնենք Կեդրոնական Վարչութեան եւ Հ.Մ.Ռ.Մ.ի ընտանիքին, մաղթելով որ Աստուած հոգին լուսաւորէ եւ լոյսերու մէջ հանգչեցնէ:

**Հ.Մ.Ռ.Մ.Ի ՎԻԵՆՆԱՅԻ ՄԵԿՈՒՄԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

\*\*\*

Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան,

Յարգելի եղբայրներ,

Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Ալմելոյի մասնաճիւղին կողմէ մեր խորազգաց ցաւակցութիւնները կը փոխանցէնք Արգումանեան ընտանիքին:

Աստուած հոգին լուսաւորէ:

**Հ.Մ.Ռ.Մ.Ի ԱԼՄԵԼՈՅԻ ՄԵԿՈՒՄԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

\*\*\*

Հ.Մ.Ռ.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութիւն,

Պէյրութ, Լիբանան,

Սիրելի եղբայրներ,

Շրջանին Հ.Մ.Ռ.Մ.ի վարչութեան եւ մասնաճիւղիս հա-



մայն անդամներուն անունով կու գանք յայտնելու մեր ցաւակցութիւնը Հ.Մ.Ը.Մ.ի մեծ կորուստին:

Եղբ. Միսաք Արզումանեանի մահուան տխուր առքին կը խնդրենք միմիքարութիւն իր պարագաներուն եւ աղօրք իր լուսաւորեալ հոգիին: Աստուած հոգին լուսաւորէ:

**Հ.Մ.Ը.Մ.ի ԵՐՈՒՍԱՂԵՍԻ ՄԵԿՈՒՄԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

\*\*\*

Յարգելի անդամներ Հ.Մ.Ը.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան,

Յանուն Գահիրէի Հ.Մ.Ը.Մ.-«Արարատ»ի վարչութեան եւ

անդամներուն, մեր խորին ցաւակցութիւնները կը յայտնենք ձեզի եւ Հ.Մ.Ը.Մ.ի մեծ ընտանիքին՝ վաստակաշատ եւ երկարամեայ նոհինեալ, Կեդրոնական Վարչութեան նախկին ատենապետ եղբ. տոքք. Միսաք Արզումանեանի անժամանակ մահուան ախուր առիթով:

Թող Աստուած հոգին լուսաւորէ:

Միմիքարանք ձեզի, ողբացեալին ընտանիքին եւ համայն Հ.Մ.Ը.Մ.ին:

**ԳԱՀԻՐԵՒ Հ.Մ.Ը.Մ.-«ԱՐԱՐԱՏ»Ի  
ՄԵԿՈՒՄԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

\*\*\*

Սիրելի եղբայրներ եւ քոյրեր,

Յանով ստացանք եղբ. տոքք. Միսաք Արզումանեանի մահուան լուրը:

Յանուն Աղեքսանդրիոյ Հ.Մ.Ը.Մ.-«Կամք»ի, մեր խորին ցաւակցութիւնները կը յայտնենք եղբ. Արզումանեանի ընտանիքին, Հ.Մ.Ը.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան եւ բոլոր Հ.Մ.Ը.Մ.ականներուն:

Կորուսող մեծ է, բայց Աստուծոյ կամքն է:

Աստուած հոգին լուսաւորէ:

**ԱՊԵՔՍԱՆԴՐԻՈՅ Հ.Մ.Ը.Մ.-«ԿԱՄՔ»Ի  
ՄԵԿՈՒՄԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

**BDF •••**



**SLD**  
S.A.L.

AGENT EXCLUSIF. Tel: 09-214507/9/10

\*\*\*

Հ.Մ.Ը.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան,  
Հ.Մ.Ը.Մ.ի Պատուատի վարչութիւնը միութեան ընդհանուր ընտանիքին կը փոխանցէ իր ցաւակցութիւնները:

Աստուած հոգին լուսաւորէ:

**Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ՊԱՂՏԱԾՏԻ ՄԵԿՈՒՄԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

\*\*\*

Հ.Մ.Ը.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան,  
Հ.Մ.Ը.Մ.ի Ամմանի վարչութիւնը Հ.Մ.Ը.Մ.ի մեծ ընտանիքին կը փոխանցէ ցաւակցութիւնները:

Աստուած հոգին լուսաւորէ:

**Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ԱՍՍԱԾԻ ՄԵԿՈՒՄԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

## ՎԿԱՅՈՒԹԻՒՆ ՄՀ

# ԱՆՁՆԴԻԲ ՈՒ ԱԶՆՈՒԱԿԱՆ ՏԻՊԱՐԻ ՄԸ ԿՈՐՈՒՏԸԸ

Ազնուակալ տիկ. Արզումանեան  
եւ զաւակունք,

Մեր շատ սիրելի բարեկամին՝  
տոքք. Միսաք Արզումանեանին  
անակնկալ ու անժամանակ մահ-  
ւան լուրջ էապէս սուզի մատնեց  
մեկ՝ հանդերձ ընտանիքուն:

Զրկուած կը զանք ճշնարիտ հա-  
րազատէ մը, որուն հետ ընտանեօք  
երջանիկ բարեկամութիւն ապրե-  
ցանք աւելի քան 40 տարիներ:

Անհուն ուրախութիւն եւ բերկ-  
րանք էր գործակցի սիրելի տոքքո-  
րին հետ իբր տնօրինի (Ազգ. Լեռն  
եւ Սոֆիա Յակոբեան Քոլէճի) եւ  
ինք՝ ինամակալութեան անդամ եւ  
ատենապետ նոյն հաստատութեան:  
Իր գործակցութիւնը եղած է մշտա-  
նորդ խթան մը քոլէճի բարզաւաճան եւ բարօրու-  
թեան ճիգերուն:

Հոգեկան անբացատրելի լիցք կու տար սիրելի տոքք-  
րորը, երբ ընկերային մտորումները կը շօշափէին  
Հ.Մ.Ը.Մ.ի կեանքն ու աշխարհը: Բախտաւորութիւն  
եղած էր ինծի իր հետ միատեղ ըլլալ Պատգամաւորա-  
կան բազմաթիւ ժողովներու (1967, 1969, 1971, 1973...),  
ուր իր խօսքը կը լսուիր՝ փորձառու ու պատկառազդու  
դեկալարի, անանձնական, անշահախնդիր եւ եղբայ-  
րական սիրով առցուն:

Պէտք կա՞յ վկայակոչելու, որ երկար տարիներ  
բժշկական իր գրասենեակը որքան իր մասնագիտու-  
թեան, նոյնքան եւ հոգեշահ մտորումներով լեցուն  
կտոր մը ակումք եղած էր Պուրճ Համուտի մէջ, կամ  
քաղաքապետութեան իր կեդրոնատեղին, ուր բարի ու  
պատկառելի տոքքորը գործակցութեան կը մղէր իր  
խորհուրդին դիմող ամէնէն համեստ անդամները, ըլ-



լային անոնք ֆութպոլիստ, պասքեթ-  
պոլիստ կամ վարչական: Իր խօսքը  
աւելի շատ կ'ընդունուէր իբրեւ յոր-  
դոր եւ խրախոյ:

1964էն 1878, Պուրճ Համուտի Ազգ.  
Լեռն եւ Սոֆիա Յակոբեան Քոլէճը  
մեծապէս օգտուեցաւ իր սիրելի եւ  
ժողովրդական ատենապետին՝ տոքք-  
րորին իմաստուն, շրջահայեաց եւ  
անբասիր հասարակական գործիչի  
վարկէն:

Վասահ ենք, որ որքան Հ.Մ.Ը.Մ.ի  
մեծ ընտանիքը, նոյնքան եւ Լիբա-  
նանի կրթական պատասխանատու  
շրջանակները՝ մանաւանդ Ազգ. Լե-  
ռն եւ Սոֆիա Յակոբեան Քոլէճի ըն-  
տանիքը՝ խորապէս պիտի ափսու-  
ան անակնկալ կորուսոր այնպիսի  
հասարակական գործիչի մը, որուն ամբողջ կեանքը եւ  
սիրով տրոփեց հասնող սերունդներու առողջ դաս-  
տիարակութեան եւ հայեցի կրութեան պահանջով:

Անկասկած, որ նման անձնաւորութեան մը կորուս-  
տը կ'արդարացնէ անձնապայման շրջանակի՝ հազարաւոր  
միութենականներու, կրթական մշակներու եւ գաղա-  
փարապաշտ ազգայիններու խոր վիշտը:

Իր հոյակապ եւ անբեկանելի հայերէնը, ազդու եւ  
իրակի խօսքը միշտ վառ ու կենդանի պիտի պահեն իր  
յիշատակն ու օրինակելի կերպարը:

Կը զանք յետ-Եղեռնի դժուար ժամանակաշրջա-  
նին մէջ վերականգնումի համազգալին նուիրական  
գործին նուիրուած անձնիր ու ազնուական տիպարի  
մը կորուստին վիշտը:

Ուսախտա, Գալիֆորնիա

ԿԱՐՈ ՊԵՏՐՈՍԵԱՆ

Թող Աստուած համբերութիւն եւ միսիթարանք պարզեւէ ձեզի ու անոր յիշատակը միշտ անթառամ պահէ:

Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ՍՎՆԹԱ ԳԼԱՐԱՅԻ  
«ԱՆԻ» ՄԱՍՆԱՃԻՒՂԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ  
\*\*\*

Սիրելիներ,  
Եղբ. տորք. Արզումանեանի մահը խվապէս մեծ կորուստ մըն է:

Խորագգաց ցաւակցութիւններս ձեզի եւ տորք. Արզումանեանի ընտանեկան պարագաներուն:

Վշտակցաբար՝

Մոնիքրէալ, Գաճապաս  
ՅԱԿՈԲ ՏԵՐ ԽԱԶԱՏՈՒՐԵԱՆ  
\*\*\*

Հ.Մ.Ը.Մ.Ի Կեդրոնական Վարչութեան,  
Սիրելի Եղբայրներ,

Անակնկալ եւ խոր ցաւով իմացայ մեր ամենէն յարգուած եւ նուիրեալ Եղբայրներէն՝ տորք. Միսաք Արզումանեանի մահը:

Տարիներէ ի վեր ծանօթ ըլլալով իրեն, գիտեմ թէ որքան մեծ ու կարեւոր նապաստ ունեցած է ան մեր սիրելի միութեան: Դժբախտաբար, այս յարգելի միութեան մեծ սիրելին շատերը կ'իյնան եւ իրաքանչիւր մեկնողին հետ մենք

կը կորսնցնենք անցեալին հետ մեր կապը, փորձառութիւնն ու իմաստութիւնը:

Աստուած հոգին լուսաւորէ եւ Հ.Մ.Ը.Մ.Պ պահէ:

Մոնիքրէալ, Գաճապաս  
ԳԷՌԲԳ ՄՎՆԿԵԼԵԱՆ

\*\*\*

Հ.Մ.Ը.Մ.Ի Կեդրոնական Վարչութեան,  
Վշտակար Եղբայրներ,

Խոր ցաւով տեղեկացայ վաստակաւոր Հ.Մ.Ը.Մ.Ական Եղբ. տորք. Միսաք Արզումանեանի յանկարծական մահուան լուրը:

Պատուական հայորդի մը ես անցաւ յալիտենականութեան՝ Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ոսկեմատեանին էջերով:

Կը բաժնեմ սուզը Հ.Մ.Ը.Մ.Ի աշխարհապիտ ընտանիքին:

Վշտակցութիւններս ձեզի եւ ողբացեալին անմիսիքար այրիին ու հարազատներուն:

Տարգա՞նը պայծառ յիշատակին:

Վշտակցօրէն

Գահիրէ, Եզիսպոս  
ՏՈՔԹ. ՍՈՒՐԵՆ ՊԱՅՐԱՄԵԱՆ



# Travel Ways - Egypt

## NILE CROCODILE CRUISES



Incoming Tour Operator  
Hotel & Cruise Reservation  
Transportation  
Excursions

Attia el Sawalhy St., Serag Center Tower#1  
from Makram Ebeid- Nasr City,Cairo,Egypt

Tel:02 2739400/500/600

[www.travelways-egypt.com](http://www.travelways-egypt.com)

[marketing@twaysegy.com](mailto:marketing@twaysegy.com)

# ԵԳԻՊՏԱՊԱՏՈՒՄ

-Ա-

**Մեծ է Հ.Մ.Ը. Մ.ի կորուապը, խոր է կակիծը:**

Բազմավասարակ միութենականի եւ արժանաւոր ղեկավարի անվերադարձ մեկնումին հետք, Հ.Մ.Ը. գոռքը. Միասք Արզումանեամի մահով կը կորսնցնէ և նաեւ արդի ժամանակներու իր փայլուն գաղափարախօսներէն մէկը, մեծ պարզամախօս մը եւ վնաբուած յուշագիր մը, որուն յուշերու դուպրակը շա՝ զի բան ուներ ըսելիք միութեան վերջին գասանամեակներու պարմութեան մասին:

Ավան՝ ա, որ շատ ուշ սկսաւ ամ բուլրին յանձնել իր յուշերը, որոնք երեք գլխաւոր բաժինով եւ ուրբ մասով լոյս դեսան «Մարզիկ»ի նախորդ քիւերուն մէջ: Պազրասպ էր նաեւ շարքին յաջորդը՝ «Եգիպտապապում»ը, որ ահա յեկ-մահու լոյս կը դեսնէ երկու մասով: Ունէր դաշկափէր բազմարին նօրեր, որոնց ապահնած կ'աշխափէր մեծ եռանդով, կարծէք միութենականի իր վերջին պարտըն ալ կարարելու եւ այդպէս մեկնելու անբացարելի աճապարանով:

Նախախնամութիւնը այլ ճակապագիր մը սակայն վերապահած էր իրեն: Անակնկալ մահը անժամանակ կերպով կդրեց իր յուշերուն թելը, ընթեցողներին ու Հ.Մ.Ը. Մ. մեծ ընկաննիքը զրկելով իր այնքան բանզագին վկայութիւններէն, որոնք վարուան պարմագիրին կարեւոր արագութը պիտի հանդիսանային:

Ավան՝ հազար ափուն:

«ՄԱՐԶԻԿ»

## Տոքք. Միասք Արզումանեան ՍԱՆ ԽՈՍՔ

**1** 977ի Սեպտեմբերին, Լիբանանի քաղաքացիական երկարամեայ պատերազմին երրորդ տարին, անակնկալ առիթը ունեցայ այցելելու զբոսաշրջիկներին բնագավառուի մէջ բարձրարժէք քաշողականութիւններուն ունեցող հնագեղ երկրներէն, փառաւոն-

ներու նախնադարեան բնաշխարհ՝ Եգիպտոսը:

Գահիրէի Հ.Մ.Ը. Մ.-«Արարատ»ի վարչութեան հրաւէրով, Պուրճ Զամուտի մասնաճիւղի պասքէթի խումբը պիտի մեկնէր Եգիպտոս, մասնակցելու համար տեղւոյն (Գահիրէի եւ Աղեքսանդրիոյ) զոյտ խումբերուն հետ նախատեսուած մրցաշարքի մը:

Առ այդ, մեկնող խումբին պիտի ընկերանար եղը. Զաքար Չորապաճեանը, իբրեւ մասնաճիւղի ատենապետ եւ խումբին ընկերակցող պատուիրակութեան պատասխանատու:

Եղբայրը ամենայն համեստութեամբ հրաւիրեց զիս՝ Լիբանանի Շրջանային Վարչութեան այդ օրերու ատենապետը, ուղեկցելու իրեն եւ Հովհաննաւորելու պատուիրակութիւնը: Պատասխանս առկախեցի երկու օրով, գործերս կարգի դնելու

պատճառաբանութեամբ: Մտածելու հարց կար, որովհետեւ տեղեակ էի որ Կեղրոնական Վարչութեան ատենապետը՝ եղբ. Վարդգէս Տէր Կարապետեանը նոյն թուականներուն Եգիպտոս պիտի ըլլար, «Արժանեաց» շքանշանով պարգեւատրելու «Արարատ»ի վաստակաշատ եղբայրներէն Թորոս Խաչատուրեանը: Հետեւաբար, ի պաշտօնէ ինք ներկայ կրնար ըլլալ մրցաշարքին առիթով կազմակերպուած հրաւէրներուն, հաւաքներուն: Զէի ուզեր, որ երթալս անտեղի թիւրիմացութիւններու դուռը բանար...:

Բարեբախտաբար, պատահեցաւ որ եղբ. Վարդգէս ի՞նք ալ հեռաձայնեց ու յայտնեց, որ տեղեակ է ինծի ուղղուած հրաւէրէն եւ պնդեց որ չմերժեմ զայն:

Բնականաբար, ա՛լ առաջարկը չընդունելու պատճառ չկար:

Մեկնումի օրը, խանդավառութեամբ միացանք (տիկնոջան) մարզիկներուն ու Պուրճ Զամուտի պատուիրակութեան եւ մեկնեցանք Եգիպտոս:

Գահիրէ համենելով դիմաւորուեցանք Հ.Մ.Ը. Մ.ական ծանօթ եւ անծանօթ եղբայրներու կողմէ, գլխաւորութեամբ եղբ. տոքթ. Սուրէն Պայրամեանին:

Անցագրային յամրընթաց գործողութիւններու աւարտին առաջնորդուեցանք քաղաքամէջ եւ տեղաւորուեցանք շուկա-

յի վրայ՝ դիւրամա-  
տոյց պանդոկ մը:

Հանգիստի կարձ  
դադարէ մը վերջ, մեզի  
հոգատար նշանակուած  
եղայրները վերադառ-  
նալով մեր մօտ, մեզ  
տարին Հ.Մ.Լ.Մ.-  
«Արարատ»ի համալիր:

Այստեղ է որ տեղի  
ունեցաւ բարի գալուս-  
տի պաշտօնական ըն-  
դունելութիւնը եւ հիւ-  
րերու-հիւրոնկալներու  
փոխադարձ ծանօթա-  
ցումը, պատշաճ հիւ-  
րասիրութեամբ: Կող-  
մերը զիրար ողջունե-

ցին, յաւուր պատշաճի արտայայտութիւններով եւ Լիբանանի  
խօսքը արտասանելը տրուեցաւ ինծի:

Ստորեւ կը գետեղեմ անկէ հատուած մը, իբրեւ այդ ձեռ-  
նարկին պատմաժամանակագրական առանձնայատուկ ար-  
ժեգիր:

«Անաշին անգամը չէ որ Գահիրէի «Արարատ»ը եւ Լի-  
բանանի մեր մարզական խումբերէն մէկը հանդիպում կ'ու-  
նենան իրարու ինտ:

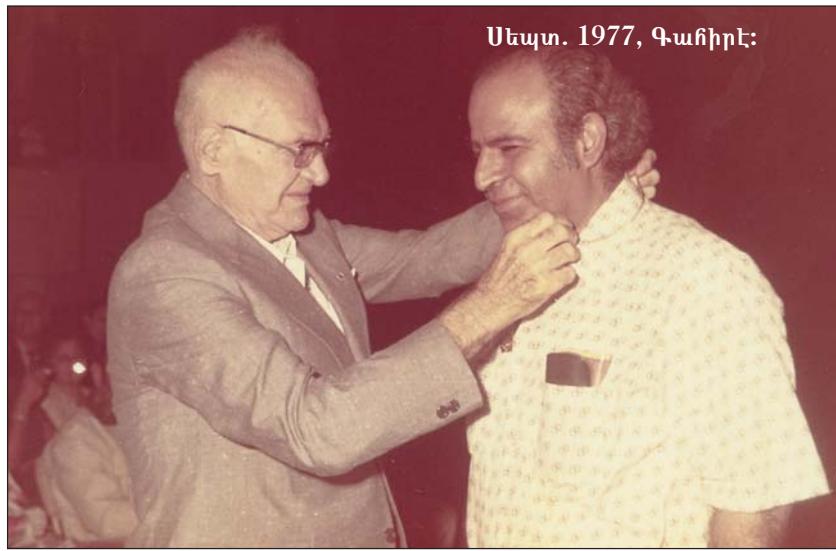
«1949ին, Հ.Մ.Լ.Մ.ի Պէյրութի պասքէթի խումբին Գահի-  
րէ այցելութեամբը հաստատուած եղայրական ու գաղա-  
փարական կապերը դուռը բացին այլ ու փոխադարձ հանդի-  
պումներու (Պէյրութի մէջ թէ Նեղոսի ափին), որոնց՝  
վստահ եմ վերցինը չըլլայ այս օրերու մրցաշարը:

«Վստահ եմ, մասնաւորաբար անոր համար, որ Հ.Մ.Լ.-  
Մ.ականի մեր համոզումով, մարզական միշ-գաղութային  
բնոյրի ձեռնարկները ինքնանպատակ ձեռնարկներ չեն, այլ  
կը միտին գաղթօնախները իրարու զօդելու, ստեղծելու ազ-  
գային-գաղափարական ապրումներու, հեռանկարային  
ձգտումներու հասարակ յայտարարներ, եւ ֆիզիքական ու  
բարոյական ուժերու համադրութեամբ ազգի գոյապայքա-  
րին նուիրաբեկլու Հ.Մ.Լ.Մ.էն սպասուած աշխատանքի բե-  
ղուն բաժին:

«Այս գիտակցութեամբ եկած ենք եւ այս նպատակով յա-  
նախ պիտի այցելենք իրարու:

Եղիպատոս այցելելս հաճելի դարձաւ մէկ կողմէ ազգային-  
միութենական պարտականութեան մը կատարումով, միւս  
կողմէ մօտէն ծանօթանալոր համաշխարհային պատմութեան  
մէջ արժանաւոր տեղ ունեցող քաղաքակրթութեան մը, եւ  
հնամենի ճարտարապետութեամբ զայն յաւերժացնող,  
խորհրդաւոր կոթողներու ականատես դառնալով: Առ այդ  
կ'ուզեմ երախտագէտ զգացումներով վկայել, որ Եղիպատոսի  
եղայրներուն հոգեգուարձ ծրագրումով այցելեցինք Կիզէ եւ  
ըմբոշինեցինք եղակի սիլուերը Սֆինքսին, որ իր թեւաւոր  
մարմնով ու կոնչական գլուխով, աւագի ու անապատի մէջ  
բարձրացուած է դարեր առաջ, իբրեւ աստուածներու մերձա-

Սեպտ. 1977, Գահիրէ:



կայ դամբարաններուն  
(=բուրգերուն) մշտնջե-  
նաւոր պահակ:

Մեծ հետաքրքրու-  
թեամբ ու տեսակ մը  
երկիւզածութեամբ մօ-  
տեցանք անպարագիծ  
մահաստանին եւ ծանօ-  
թացանք աստուածնե-  
րուն ձօնուած, զանա-  
զան չափի ու հասակի  
կառոյցներուն, որոնք  
օթեւան եղած էին մա-  
հացող փառաւուննե-  
րուն: Այստեղ տեղազրը-  
ւելէ վերջ, իրենց հա-  
մար նախատեսուած  
ելարաններով կարելի

կ'ըլլար իրենց (ըստ աւանդութեան) միանալ աստուածնե-  
րուն: Աւելցնեմ, որ աշխարհահոչակ այս բուրգերը, ճարտա-  
րապետական զարմանալի հնարքով մը, իրենց իսկական ծա-  
ւալէն աւելիին տպաւորութիւնը կը ձգէին սրատես ու հե-  
տաքրիր այցելուին վրայ:

Ցնցող տպաւորութիւններով տեղի ունեցաւ կեանքի ու  
մահուան կիսաստուածներու եւ աստուածներու խորհուրդ-  
ներով թաթաւուն այդ շրջապայուսը:

Տեսանք Քէոփսի մեծ բուրգը, Քեփրէնի, Միկերինոսի յու-  
շակոփողները, զարմանահար իմացանք որ «Մեծ Բուրգը»  
կառուցուած է 30 տարիէն, 100.000 բանուորներով:

Այդ օր անգամ մը եւս զգացինք, որ պարզ ու յստակ ճար-  
տարապետական կառոյցները, մեծութեան, վեհութեան  
խորհրդանիշ եղած են ու կը մնան:

Յաջորդ օրերուն, գոհունակութեամբ շրջեցանք Գահիրէի  
քաղաքամէջի տեսարժան ճեմավայրերը... ինչպէս նեղուսն ու  
իր ափերը ծաղկեցուցած արդիխական պանդոկներու քաղաքա-  
մասը: Թանգարան ու զմուսուած արքաներու դագաղները եւ  
եղիպատութեամբ, ուշագրաւ պատմագեղարուեստական այլ  
իրերու ցուցասրանները: Այս բոլորը, անշուշտ, Հ.Մ.Լ.Մ.-  
կան եղայրներու խոհական հոգատարութեամբ:

Յարմար կը գտնեմ այստեղ նշել շրջագայութիւն մը, զոր  
ունեցանք Վիգէն Փուչիկեան անունով՝ Գահիրէի բժշկական  
համալսարանի լիբանանահայ ուսանողի մը փափաքին ընդա-  
ռաջելով:

Կենցաղավարական Հ.Մ.Լ.Մ.ավայել խոհականութեամբ  
մը, ինծի անծանօթ երիտասարդը պարտականութիւն համա-  
րած է գալ պանդոկ, բարի գալուստ մաղթելու մեզի եւ սրտա-  
բուի հրաւէրով մը յարգել Հ.Մ.Լ.Մ.ի Լիբանանի շրջանի  
ատենապետն ու տիկինը:

Այցելելով մեր իշեւան-պանդոկը, մեզ չէ գտած, եւ բացի-  
կով մը ուզած է տեղեկագրել իր անյաջող այցելութիւնը եւ  
յաջորդ օրը վերստին գալու գրաւոր խոստում մը ձգելով  
պանդոկի հերթապահ պաշտօնեային, մեկնած է:  
(Նար.1)

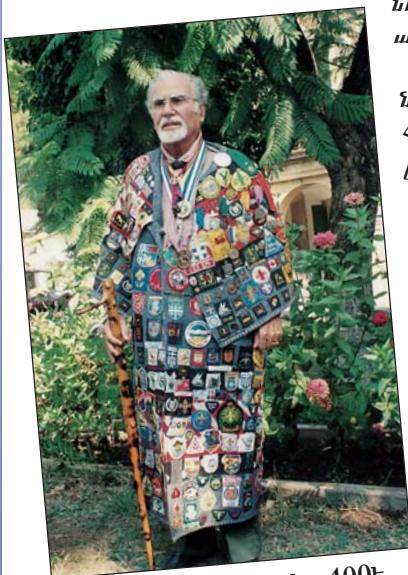
# ՆՈՐ ՍԵՐՈՒՆԴԻՆ ՀԵՏ ԶՐՈՅՑ

## Յ. Անմահունի ՆԻԿՈՍԻԱ

Սիրելի նոր սերունդի հայորդիներ եւ արիներ,  
Մեր ազգապահապանումի գլխաւոր յենարանը դուք էք, որ  
վաղուան մեր տեղերը պիտի գրաւէք: Սփիւռքի ալեկոծ, փո-  
թորկալից, այլասերումի հոսանքին դէմ ապահով նաւահան-  
դիստ մը պիտի ըլլաք:

Հին սերունդը պէտք է գլխանայ ճամբայ բանալ եւ տեղ տալ  
նոր սերունդին եւ փոխանցէ հայապահապանումի եւ հայասի-  
րութեան լուսաւոր ջաջը ձեզի վատահութեամբ:

Դո՛ւք, նոր սերունդ, պէտք է որ ըյաք աւելի խիզախ, աւե-  
լի տոկուն եւ վճռական ու վատահ քայլերով առաջնորդելու  
պատրաստ գալիք սերունդ-  
ները՝ դէպի հայոց լուսաւոր  
ապագան, դէպի Արարատ...



Եղբ. Անմահունի իր 400-  
աւելի պէճերով:

յին աշխատանքով հայ ազգին ծառայելու գիտակցութեամբ,  
գալիք սերունդներուն օրինակելի վարդով յարատեեցէք, որ-  
պէսզի գոյատեւն հայութիւնն ու հայենիքը:

Դո՛ւք, սիրելի պատանիներ նոր սերունդի, սահմանուած  
էք ըյալու վաղուան վարիչներն ու զեկավարները: Անտարբե-  
րութիւնը, անհոգութիւնը նահանջ են: Պէտք է գիտնաք միշտ  
ամուր կենալ պատնէշին վրայ՝ գիտակցութեամբ եւ նուիրու-  
մով: Կարգապահութիւնն ու հնագանդութիւնը պարկեշտ եւ  
ազնիւ մարդու գործ է:

Յարմար մարդիկ յարմար դիրքերու վրայ պէտք է

դրուին: Հիներէն ու երէցներէն օրինակ պէտք է առնենք, կա-  
րենանք եւ գիտնանք իրենց փորձառութիւններէն օգտուիլ: Միշտ դէպի լոյսին երթանք՝ խաւարը եախն ձգելով: Յուսա-  
հատութիւնը պարտութիւն է:

Ժամանակին, երբ Լենկ Թիմուր պարտութենէ մը ետք  
վրանին տակ յուսահատ նստած էր, վրանին սիւնին վրայ տե-  
սաւ մրջիւն մը, որ բարձրանալ կը փորձէր, բայց կ'ինար:  
Մըջիւնը բազում անգամներ փորձելէ ետք, յաջողեցաւ բարձ-  
րանալ սիւնին վրայ: Այս տեսներով, Լենկ Թիմուր շեփորները  
հնչել տուաւ եւ յարձակումի անցնելով փախուստի մատնեց  
թշնամին:

Պէտք է գիտնաք, որ թէ՛ յաղթել եւ թէ պարտուիլ կայ-  
պէտք է վեհանձն ըլլալ պարտուողին հանդէպ եւ յաղթանակի  
պահուն ամբարտաւան չըլլաք: Երբ լաւ գործ մը կ'ընեն մեր  
հակառակորդները, պէտք է գիտնանք գնահատել եւ շնորհա-  
ւորել զիրենք:

**Ե**ղբ. Յարութիւն Անմահունի ծնած է  
1927ին, Նիկոսիա: Փոքր տարիքին  
մեծ սկզ ունեցած է սկաուտութեան  
հանդէպ: Յածախած է Ազգային Սելիքեան-  
ուկունեան վարժարան եւ 1943-1944ին՝ Մել-  
գոնեան կրթական հաստատութիւն:

1935ին մաս կազմած է գայլիկական,  
ապա սկաուտական Սելիքեան-Ուկունեան  
4րդ խումբին: 1943ին, Մելգոնեանի 7րդ  
խումբին Վարիչ Սոազնորդն է ան: 1959ին,  
հիմնադիրներէն մէկն է Հ.Ս.Ը.Ը.-Հ.Ե.Ս.Ի  
Կիպրոսի 77րդ խումբին: Եղած է Հ.Ե.Ս.Ի ան-  
ւանի խումբին ընդհանուր արիազետ:

1962ին Լոնտոնէն ստացած է «Wood  
Badge»: 1963ին մասնակցած է Մարաքոնի  
11րդ համաշխարհային ճամպորդին: 1966ին  
կը ստանայ «Երկար եւ Բացաղիկ Ծառայու-  
թեան» վկայագիր եւ շքանշան՝ Կիպրոսի  
նախագահ Մակարիոս Արքեպիսկոպոսին:  
1968ին, Հ.Ս.Ը.Ը.Ի 50անեակի շքանշանը՝ Լի-  
քանանի Շրջանային Վարչութենէն: 1970ին,  
«Արիի Արծանեաց Շքանշան»ը դարձեալ  
Կիպրոսի հայասէր նախագահ Մակարիոս  
Արքեպիսկոպոսին:

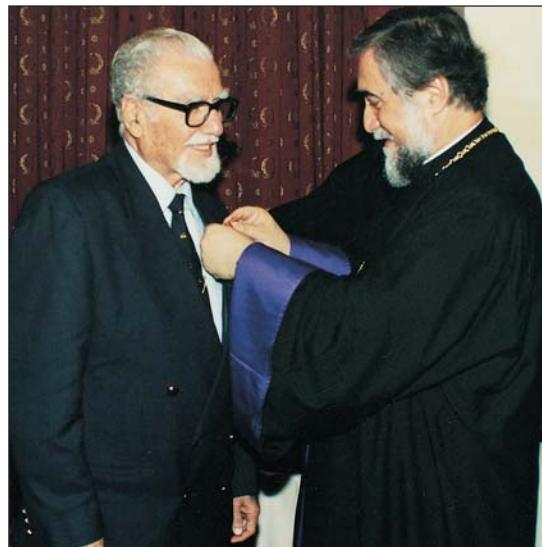
1968ին մաս կազմած է Կիպրոսի սկաու-  
տական վերին մարմնին եւ ստացած է 3րդ  
«Wood Badge» տոտիկը եւ մաս կազմած է մի-  
ջազգային սկաուտութեան:

1965էն եղած է Կիպրոսի հայկական բոլոր

ԵՐԵՎԱՆԻ ՅԱՐԱԳՈՒՅՆ ՄԱՐԴԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ

«Արմաւի ծառ տնկողը արմաւը չ'ուտեր» կ'ըսեն: Ուրեմն, ազգին օգտակար գործեր կատարենք. բարյական եւ նիւթական ամէն աջակցութիւն չպահանանք անոր, որովհետեւ անհատներով կը կազմուի ազգը, համայնքն ու հայրենիքը: Պէտք է մտածել, թէ ի՞նչ կարելի է տալ ազգին եւ ոչ թէ ի՞նչ օգուտ կարելի է քաղել անկէ: Երբ շիտակ ես, ծուռ մարդոց լսածին կարեւութիւն մի՛տար:

Մարդ կը ծնի եւ կը հասուննայ ժառանգական գիծով, ընտանիքին, շրջապատին, դպրոց-եկեղեցին հոգեբարոյական դաստիարակութեամբ: Բայց մարդուն մէջ բնազդը զօրաւոր է: Կ'ըսեն արուեստագէտը կը ծնի, չի շնուրիր, բայց կը դաստիարակուի: Նոյնպէս, հայրենասահը կը ծնի: Չես կրնար հայրենասիրութիւն, հերոսութիւն եւ զոհաբերութիւն սորվեցնել, եթէ ունինք: Հպարտ ըլլանք մեր անցեալով եւ գալիքով:



2001. եղբ. Անմահունի Մեծի Տանն Կիլիկիոյ Արամ Ա. Կարողիկոսէն կը ստանայ

Ս. Մեսրոպ Մաշտոյի շքանշան:

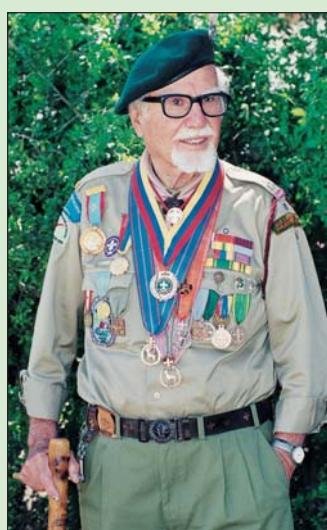
սկաուտական խումբերու՝ AYMAի, Նարեկ Ազգային վարժարանի եւ Մելգոնեան կրթական հաստատութեան շրջանային գործակար, վերակազմակերպելով անոնց գործունէութիւնը:

1974ին, Կիպրոսի ներխուժումի օրեռուն, իբրեւ պատասխանատու, օգտակար եղած է գաղթականներու պարենաւորման աշխատանքին եւ այդ առիթով ստացած է շքանշան եւ գնահատագիր:

1978ին եւ 1986ին մասնակցած է համա-Հ.Ս.Ը.Մ.Ական Բ. եւ Գ. բանակումներուն, Քաղաքու եւ Լոնտոն: Գործոն մասնակցութիւն բերած է նաև Յունաստան, Լիբանան, Սուրիա, Կիպրոս տեղի ունեցած շատ մը բանակումներու, հանդիպումներու եւ միջազգային սեմինարներու:

Եղբայր Անմահունի իր ետին ունի երկար տարիներու ծառայութեան եւ նուիրումի վաստակ մը, որ պինք բարձրացուցած է բարձրագոյն աստիճանի՝ «Scout H.Q. Liason For All Armenian's Scout's Commissioner of Cyprus»ի:

Հրատարակած է «Քերրուածներ մօր սիրոյ մասին» եւ «Հայ լեզուի հատընտիր հաւաքածոյ» գրքոյկները: Ունի հրատարակելի գիրքեր: Կ'աշխատակցի Կիպրոսի մէջ լոյս տեսնող «Արձագանք», «Գեղարդ», «Ազատ Զայն» ամսաթերթերուն եւ «Միշտ Յառաջ» սկաուտական պարբերաթերթին:



Կիպրոսի սկաուտական բարձրագյն մարմինը գնահատելով իր երկարամեայ ծառայութիւնը՝ իրեն շնորհած է բազմաթիւ գնահատագիրներ եւ շքանշաններ:

1986ին, Կիպրոսի նախագահ Կիպրիանոս վայն պարգեւատրած է «Երկար Ծառայութեան» շքանշանով: 1987ին ստացած է շքանշան մը FAOէն: 1987ին ստացած է «Պրոնցէ Եղնիկ» արիական շքանշանը:

1999ին, նախագահ Քլերիտէսէն ստացած է «Արծաթեայ Եղնիկ» սկաուտական բարձր շքանշանը:

Մեծի Տանն Կիլիկիոյ Արամ Ա. Կարողիկոս, գնահատելով եղբ. Անմահունիի երկարամեայ ազգօգուտ գործունէութիւնը, իրեն շնորհած է «Սուլր Մեսրոպ Մաշտոյ»ի շքանշանը:

2005ին արժանացած է «Ոսկէ Եղնիկ» բարձրագոյն արիական շքանշանին, ձեռամբ Կիպրոսի կրութեան եւ մշակոյթի նախարար Պեֆկիոս Ենրդիատիսի:

Հ.Ս.Ը.Մ.Ա. Կեղրոնական Վարչութիւնը, 2003ին, եղբ. Անմահունին պարգեւատրեց «Ծառայութեան» շքանշանով:



Մրցանակակիր խումբերու ներկայացւիչներու և մարզիկներու յիշատակի նկար:



Կիպրոս



Կը ճանշնաք զանոնք:

Հ.Մ.Լ.Մ.Ի ԹԱՂԵՐԻ ՓՈՒԹՎՈՂԻԽԱՏԱՆԵՐՆ ԵՆ ԱՅՆՈՔ:

(Լուսանկարները՝ «ՖՈԹՈ ՌԱՖՖԻ»Ի)

## Հ.Մ.Լ.Մ.Ի ՖՈՒԴ-ՄԱՍՆԱԿՏՈՒԹՅՈՒՆ

### Թղթակից ՆԻԿՈՍԻԱ

 ովանաւորութեամբ Կիպրոսի մարմնամարզի պետական կազմակերպութեան (ԿՕԱ) եւ Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Կեդրոնական Վարչութեան, կազմակերպութեամբ Հ.Մ.Լ.Մ.-Հայ Երիտասարդաց Միութեան Կիպրոսի Մեկուսի Վարչութեան, 28 և 29 Ապրիլ 2007ին, Նիկոսիոյ մէջ տեղի ունեցած ֆութվողի եւ պասքեթվողի Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Միջին Արեւելքի միջմասնաճիւղային խաղեր:

Միջմասնաճիւղային խաղերը յատուկ փայլք կը ստանային, քանի վերջին տասնամեակներուն առաջին անգամն էր որ նման մարզական հաւաք մը տեղի կ'ունենար Կիպրոսի մէջ, ի մի խմբելով աւելի քան 150 մարզիկ-մարզիկուհիներ, պատասխանատուներ եւ ընկերակցողներ Լիբանանէն, Սուրիայէն, Երուսաղէմէն, Քուէյթէն եւ Կիպրոսէն:

Խաղերուն իրենց մասնակցութիւնը կը բերէին հրարսնկալ Հ.Մ.Լ.Մ.-Հ.Ե.Մ.-ի ֆութվողի եւ պասքեթվողի նորակազմ խումբերը, Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Լիբանանի ֆութվողի եւ պասքեթվողի ներկայացուցական խումբերը, Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Քուէյթի ֆութվողի եւ պասքեթվողի խումբերը, Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Դամասկոսի պասքեթվողի խումբը եւ Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Երուսաղէմի ֆութվողի խումբը:

Կիպրոսի մարմնամարզի բարձրագոյն կազմակերպութեան եւ Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Կեդրոնական վարչութեան հովանաւորութիւնը վայելելով, կազմուած էր խաղերու պատույ յանձ-



Թէյք



Լիբանան

# ԼԻԹՊՈԼԻ ԵՒ ՊԱՍՔԵԹՊՈԼԻ ՊԱՅԻՆ ԽՎՂԵՐ ԿԻՊՐՈՍԻ ՄԷՋ

**- ԱՆՆԱԽՀՆԹԱՑ ՇԱԲԱԹԱՎԵՐՁ ՄԸ, ՈՐ ԿԻՊՐԱՀԱՅՈՒԹԻՒՆԸ  
ԿԼ ՎԵՐԱՄԿՐՏՔ Հ.Մ.Լ.Մ.ԱԿԱՆ ՈԳԻՈՎ**

նախումք, որուն նախագահն էր Կիպրոսի ժողովրդավարական ՏԻԿՕ կուսակցութեան նախագահ և նախկին Հ.Յ.Մ.ական մարզիկ Մարիոս Կարոյեան, իբրեւ փոխ նախագահ ունենալով ԿՕԱԻ փոխ նախագահ Ռիքոս Թէոխարիտիսը եւ իբրեւ անդամներ՝ Կիպրոսի խորհրդարանի մէջ հայ համայնքի պետական ներկայացուցիչ Վարդգէս Մահտեսեանը, Հ.Մ.Լ.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան ատենապետ եղբ. Գառնիկ Մկրտիչեանը եւ Հ.Մ.Լ.Մ.-Հ.Յ.Մ.ի ատենապետ եղբ. տոքի. Անդրանիկ Աշճեանը:

## ՄԱՐԶԱԽԱՂԵՐԸ

Մարզախաղերը տեղի ունեցան Շաբաթ, 28 Ապրիլին, Նիկոսիոյ մէջ գտնուող ԿՕԱԻ մարզահամալիրին մէջ: Առաւօտեան կատարուեցան զուումի խաղերը:

«Ֆլորակիս» մարզաւանին մէջ, Կիպրոսի պասքեթպոլի խումբը 39-10 արդիւնքով պարտութեան մատնեց Քուէյթի կազմը, մինչ Լիբանան աւարտական իր տոմսը ապահովեց 73-18 արդիւնքով պարտութեան մատնելով Դամասկոսի խումբը:

«Մակարիոն» մարզաղաշտին մէջ տեղի ունեցած ֆութպոլի զուումի խաղերուն, Կիպրոս աւարտականի իր տոմսը ապահովեց 5-3 արդիւնքով պարտութեան մատնելով Երուսալէմը, իսկ Լիբանան աւարտականի իր տոմսը ապահովեց 3-0

արդիւնքով պարտութեան մատնելով Քուէյթի:

Աւարտական փուլի մրցումները տեղի ունեցան դարձեալ ԿՕԱԻ մարզահամալիրին մէջ, մեծ պաշտօնականութեամբ եւ ներկայութեամբ մեծ թիւով հանդիսատեսներու:

Պատքէթի աւարտականը՝ Կիպրոսի եւ Լիբանանի միջեւ, աեղի ունեցաւ «Լեֆկոպէոն» մարզադաշտին մէջ: Խաղին առաջին գնդակը նետեց Կիպրոսի թեմի Կաթողիկոսական Փոխանորդ Վարուժան Արք. Հեղկելեան:

Յատկանշական էր, որ հազիւ երկու ամսուան կեանք ունեցող Կիպրոսի խումբը դժուարութեան մատնեց Լիբանանի զօրաւոր խումբը: Աւարտականի արդիւնքը՝ 48-58 ի նպաստ Լիբանանի:

Ֆութպոլի աւարտականը, դարձեալ Կիպրոսի եւ Լիբանանի հաւաքականներուն միջեւ, տեղի ունեցաւ պասքեթի աւարտականին անմիջապէս ետք, նոյն համալիրին «Մակարիոն» մարզադաշտին մէջ: Խաղամկիգրին, մէկ վայրկեան լրութեամբ յարգուեցաւ յիշատակը անողոք հիւանդութենէ վաղաժամ մահացած Լիմասոլի Հ.Յ.Մ.ի հիմնադիր՝ եղբ. Նորայր Յովհաննէսեանին:

Կիպրոսի Հ.Մ.Լ.Մ.-Հ.Յ.Մ.ի խումբը, որ կը մրցի կողիի ոչ-արհեստավարժ ախոյեանութեան Բ. դասակարգին մէջ, դժուարութեան մատնեց Լիբանանի Բ. դասակարգի մէջ մրցող Հ.Մ.Լ.Մ.-ի ներկայացուցչական խումբը: Խաղը աւարտեցաւ 1-2 արդիւնքով: Կիպրոսի կոլը նշանակեց Գրիգոր



Հ.Մ.Լ.Մ. Կենտրոնական Վարչութեան փոխ ատենապետ եղբ. Ստեփան Տէր Պետրոսեան Առաջութեան» շքանշանով կը պարգևատրէ եղբայրներ Կարօ Թերզեանը եւ Վազգէն Պոտիկեանը:

Մահտեսեան, իսկ Լիբանանի կողերը՝ Զոհրապ Կարապետեան եւ Մհեր Պէրպէրեան:

### ԽՐԱՆՃԱՔԸ

Երեկոյեան, Հ.Մ.Լ.Մ.-ական մարզիկներու, պատուիրակութիւններու եւ կիպրահայ ազգայիններու աւելի քան 400 հաշուող բազմութեան մը ներկայութեան, տեղի ունեցաւ իրավճանք, նիկոսիոյ ճաշարաններէն մէկուն մէջ:

Ներկայ էին Կաթողիկոսական Փոխանորդ Սրբազնան Հայրը, ԿՕԱԻ փոխ նախագահ Ռիքրոս Թէոփարիսիան, Հայ Համայնքի պետական ներկայացուցիչ Վարդգէս Մահտեսեան, Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Կեդրոնական Վարչութեան անդամ Եղբայրներ՝ Գառնիկ Մկրտիչեան, Ստեփան Տէր Պետրոսեան, Պատրիկ Կիւլպէնկեան եւ Կարպիս Գապասագալեան, Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Լիբանանի եւ Սուրբիոյ Շրջանային Վարչութիւններու, Քուէլիթի եւ Երուսաղէմի Մելուսի Վարչութիւններու ներկայացուցիչները, Հ.Մ.Լ.Մ.-Հ.Ե.Մ.-ի վարչական կազմը, Հ.Յ.Դ.-ի, ՀՕՄի,

Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Կենտրոնական Վարչութեան ատենապետ եղբ. Գառնիկ Մկրտիչեան Կիպրոսի մարմնամարզի պետական կազմակերպութեան փոխ նախագահ Ռիքրոս Թէոփարիսիան կը յանձնէ միութեան յուշանուէրը:

Համազգայինի, Լառնաքայի Հայ Ակումբի, Լիմասոլի Հայ Երիտասարդաց Միութեան եւ Հ.Յ.Դ. ԿեՄի ներկայացուցիչներ:

Օրուան հանդիսավար՝ Հ.Մ.Լ.Մ.-Հ.Ե.Մ.-ի վարչութեան ատենապետի եղբ. Յառութ Թահմազեան ըեմ Հրաւիրեց Հ.Մ.Լ.Մ.-Հ.Ե.Մ.-ի ատենապետ եղբ. տոքթ. Անդրանիկ Աչճեանը, որ բարի գալուստի իր խօսքէն ետք, յայտնեց. «Մարզախանքը լցուն օրէ մը ետք, հաւաքուած ենիք ընկերային հանելի երեկոյ մը անցընելու եւ անշուշտ պարզեւատրելու մարզախաղերու ախոյցեանները»: Ան նշեց ներկայութիւնը հայրենի «Երկիր Մեղիա» պատկերասիրուի կայանի թղթակիցին, յուսալով որ շաբաթավերջի ձեռնարկները արձագանգ կը գտնեն թէ՝ հայրենիքի եւ թէ համայն հայութեան մօտ, փաստելով որ Կիպրոսի փոքր գալութը կրնայ յաջողութեամբ իրագործել նման ձեռնարկներ:

Իր խօսքը աւարտելով, եղբ. Աշեան նշեց. «Այս խաղերուն իմաստը պէտք է փնտոել Հ.Մ.Լ.Մ.-ի մեծ ընտանիքին անդամակցութեան ընձեռուած բարիքներուն մէջ: Քանի մը տարի է, որ Հ.Ե.Մ.ը վերամիացած է Հ.Մ.Լ.Մ.-ի ընտանիքին, եւ այս ձեռնարկները առաջին արդիւնքն են այդ վերահաստուած կապերուն եւ բարիքներուն»:

Ապա ըեմ Հրաւիրուեցան Կեդրոնական Վարչութեան եւ շրջաններու ներկայացուցիչները, կատարելու համար յուշանուէրներու աւանդական փոխանակութիւնը:

Ցանկութեց միջ-մասնաճիւղային խաղերու մրցանակաբաշխութիւնը: Ֆուլթպոլիի եւ պասէքթի խումբերու խմբապետները ըեմ ներկայացան եւ ստացան առաջնութեան, երկրորդութեան եւ մասնակցութեան բաժակներ, ԿՕԱԻ փոխ նախագահի, Հայ Համայնքի պետական ներկայացուցիչի, Կեդրոնական Վարչութեան ատենապետի եւ Հ.Մ.Լ.Մ.-Հ.Ե.Մ.-ի ատենապետի ձեռամբ: Առաջնութեան զոյդ բաժակները յանձնուեցան Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Լիբանանի խմբապետներուն, երկրորդութեան զոյդ բաժակները՝ Հ.Մ.Լ.Մ.-Հ.Ե.Մ.-ի խմբապետներուն, իսկ



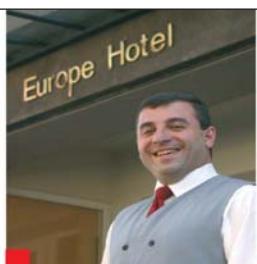
**Յուշանուէրներու փոխանակում և մրցնակաբաշխութիւն:**

մասնակցութեան բաժակները՝ Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Քուէյթի խմբապետներուն, Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Դամասկոսի խմբապետուհին եւ Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Երուսաղէմի խմբապետին:

Մրցանակաբաշխութենէն ետք, գարձեալ խօսք առաւ Հ.Մ.Լ.Մ.-Հ.Ե.Մ.-ի ատենապետը, որ յայտնեց, թէ վարչութիւնը միջ-մասնաճիւղային խաղերու տօնական առիթով որոշած է «Ծառայութեան» շքանշանով պարզեւատրել երկու Հ.Մ.Լ.Մ.-ականները: Բեմ հրաւիրելէ ետք Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Կեդրոնական Վարչութեան փոխ ատենապետ եղբ. Ստեփան Տէր Պետրոսեանը, եղբ. Աշճեան յաջորդաբար հրաւիրեց Հ.Մ.Լ.Մ.-

Հ.Ե.Մ.-ի երբեմնի մարզիկ, երբեմնի սկառուտապետ եւ Հ.Մ.Լ.Մ.-ի ընտանիքի վերամիացման տարեշրջանի ատենապետ եղբ. Կարօ Թերզեանը եւ Հ.Մ.Լ.Մ.-Հ.Ե.Մ.-ի Քուէյթովով խումբին տասնամեակներ շարունակ իբրեւ մարզիկ, ապա իբրեւ մարզիչ ծառայած եղբ. Վազգէն Պոտիկեանը, ստանալու համար Հ.Մ.Լ.Մ.-ի «Ծառայութեան» իրենց շքանշանները:

Պաշտօնական բաժնի վերջին մասով բեմ հրաւիրուեցաւ Հ.Մ.Լ.Մ.-ի Կեդրոնական Վարչութեան ատենապետ եղբ. Գառնիկ Մկրտչեանը, որ նախ յանձնեց Կեդրոնական Վարչութեան յուշանուէրները՝ ԿՈԱՀ փոխ նախագահին, հայ հա-



■ **Full of Charme Hotel, New Construction, French Architecture, International Standards, 100 m from the Republic Square and 15 minutes from the Yerevan International Airport.**

■ **44 Rooms and 3 Suites with all comforts, all climate controled, minibar, shower or bathroom with private WC, hairdryer. Satellite TV, international direct dial phone. Internet & Email access.**

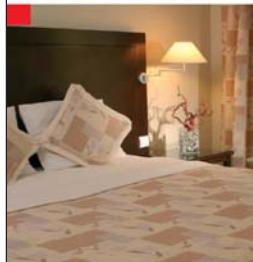
■ **Individualized and personal service, 24 hour reception and room service**

■ **Bar**



**Yerevan**

32-38, Hanrabedoutian Street,  
Yerevan 375010, Armenia  
Tel 374 10 54 60 60 • Fax 374 10 54 60 50  
sales@europehotel.am



**Reservations**

**www.europehotel.am**



մայնքի պետական ներկայացուցիչին եւ Հ.Մ.Լ.Մ.-Հ.Ե.Մ.ին: Ապա, ան փոխանցեց Կեղրոնական Վարչութեան խօսքը, ուրի միջի այլոց, միջ-մասնաճիշտային խաղերուն ակնարկելով, ան ըստաւ. «Ըստած է, որ չսպասուած քարը գլուխ կը ծակէ: Այսպէս ալ Կիպրոսի Հ.Մ.Լ.Մ.ական մեր եղբայրները չսպասուած ժամու մը նոր կայծ մը արձակեցին այս շրջաններէն ներս: Խօսքը գործի վերածելը, մանաւանդ այս օրերուն, բոլորս ալ քաջ գիտենք որ որքա՞ն դժուար է, սակայն Հ.Մ.Լ.Մ.ականը հաւատարիմ իր խոստումին՝ պարտաւոր է անկարիլին կարելի՝ դարձնել: Ահա այս գիտակցութեամբ ու նախանձախնդրութեամբ Կիպրոսի վարչական մեր եղբայրները անցան գործի գլուխ եւ ի գին ամէն զոհողութեան յանձն առին յաջողցնել այս ճենարկը Հ.Մ.Լ.Մ.ին վայել արդիւնքով: Ողջոյնի մեր խօսքին մէջ իրենց այս յանձնառութեան համար ըստնք պատի նախաճնոնութեան: Այսօր կը հաստատենք մեր խօսքը՝ պատի և խօսքը գործի, կեանքի ու ապրումի վերածողներուն»:

Իր խօսքը Հ.Մ.Լ.Մ.ական մարզիկ-մարզիկութիներուն ուղղելով, եղբ. ատենապետը յայտնեց. «Դուք քաջ պիտի գիտնաք, որ երբ իրարու դէմ կը մրցիք՝ յաղողողի ու յադքուողի ակնկալութիւն պիտի չունենաք, որովհետեւ հոն միայն մէկ յաղողող կայ՝ Հ.Մ.Լ.Մ.ն է ան:»

Եղրափակելով իր խօսքը, եղբ. Մկրտիչեան անդրադարձաւ «Ծառայութեան» շքանշանի տուչութեան եւ ըստաւ. «Անցեալին պարբերական եր շքանշանը, չըսելու համար պարագայական, հիմա յարաբերաբար առատաճնոնութիւն կայ. այս առթիւ կը գնահատենք մեր երկու եղբայրները՝ Կարօ Թերզեանը եւ Վազգէն Պոտիկեանը, որոնք քիչ առաջ



Կիպրոսի թեմի կաթողիկոսական փոխանորդ  
Վարուժան Արք. Հերկելեանի մօտ:

ստացան «Ծառայութեան» շքանշաններ: Մենք անոնց ետին կը տեսնենք սերունդ մը եւ շրջան մը արժեւորելու գնահատումը»:

Կեղրոնական Վարչութեան խօսքին ետք, պաշտօնական բաժնին յաջորդեց տօնական մթնոլորտը: Բեմ բարձրացաւ լիբանանահայ սիրուած երգիչ Հրաչ Կայծակեանը, որ Սեղո եւ Շաքէ Պաղտասարեաններու եւ Վահէ Սիմոնեանի ընկերակցութեամբ, հայկական երաժշտութեան, երգի ու պարի աննախընթաց երեկոյ մը պարգևեց Հ.Մ.Լ.Մ.ի շուքին տակ համախմբուած հարիւրաւոր ներկաներուն, մինչեւ առաւտեան կանուխ ժամերը:



Խոսիա. մարզախաղերու մասնակիցաւուիրակութիւնները  
Հայկական Յղապանութեան յիշատակին կառուցած յուշարձնին առջ:

## ԱՌԱՋՆՈՐԴԱՐԱՆ ԱՅՑԵԼՈՒԹԻՒՆ

Կիրակի, 29 Ապրիլի առաւտեան, Հ.Մ.Լ.Մ.ի պատուիրակութիւնները, գլխաւորութեամբ Կեղրոնական Վարչութեան ատենապետ եղբ. Գառնիկ Մկրտիչեանի, պաշտօնական այցելութիւն մը սույն Կիպրոսի Հայոց Ազգային Առաջնորդարան: Առաջնորդարանի գահին մէջ, Կեղրոնական, Շրջանային եւ Մեկուսի վարչութիւններու ներկայացուցիչները ընդունեցան Կիպրոսի թեմի Կաթողիկոսական Փոխանորդ Վարուժան Արք. Հերկելեանի կողմէ: Սրբազն Հայութ հակիրճ ձեւով ներկայացուց Կիպրոսի թեմին եւ գաղութին պատութիւնը, ապա Կեղրոնական Վարչութեան

եւ շրջաններուն նուիրեց «Հայաստանեաց եկեղեցին Կիպրոսի մէջ» ալպոմէն մէկական օրինակ: Այնուհետեւ, իւրաքանչիւր մարդիկ աջահամբոյրի մօտեցաւ եւ Սրբագան Հօրմէստացաւ յուշանուէր մը:

Կէսօրին, պատուիրակութիւնները հիւրընկալուեցան Հ.Մ.Լ.Մ.-Հ.Ե.Մ.-ի ակումբին մէջ:

### **Հ.Յ.Պ. 117ԱՄԵԱԿԻ ՀԱՆԴԻՍՈՒԹԵԱՆ ՄԱՍՆԱԿՑՈՒԹԻՒՆ**

Կէսօրէ ետք, պատուիրակութիւնները ներկայ գտնուեցան Հ.Յ.Պ. 117ամեակի հանդիսութեան, «Փասիտիկ»ի ամփիթատրոնին մէջ:

Հանդիսութեան բացման խօսքը կատարեց Հ.Յ.Պ. Կիպրոսի Կոմիտէի ներկայացուցիչ Յակոբ Մանուկեան, որմէ ետք ցուցադրուեցաւ տեսաերիզ մը՝ Հ.Յ.Պ.-ի պատմութեան եւ Կիպրոսի շրջանի վերջին տասնամեակներուն նուածումներուն մասին: Ապա, օրուան պատգամը փոխանցեց Հ.Յ.Պ. Լիբանանի Կեդրոնական Կոմիտէի անդամ Յակոբ Հաւաթեան:

Յաջորդեց գեղարուեստական յայտագիր, որուն առաջին բաժնին մէջ ելոյթ ունեցաւ Համազդայինի «Սիփան» պարախումբը, իսկ երկրորդ՝ եզրափակիչ բաժինով յաջորդաբար ելոյթ ունեցան Շաքէ Պաղտասարեան եւ Հրաչ Կայծակեան:

Զեռնարկը իր գագաթնակէտին հասաւ, երբ ամբողջ սրաց՝ աւելի քան 400 կիպրահայեր եւ Հ.Մ.Լ.Մ.-ականներ, միա-

բերան երգեցին ազգային-յեղափոխական երգեր, լաւագոյն կերպով իր աւարտին հասցնելով կիպրահայութեան պատմութեան մէջ ուկեայ տառերով արձանագրուելիք անմուռանալի շաբաթավերջը:

### **ԿԸ ՆՈՒԻՐԵՆ**

●Տոք. Միսար Արզումանեանի մահուան առիթով, Մարգիկին կը նուիրեն՝

●Տէր և Տիկ. Վարուժան Սերոբեան (Մոնթրէալ) 100\$

●Տէր և Տիկ. Միհրան Շիմշիրեան (Պէյրութ) 100\$

●Երուանդ Գազանճեան (Արեւելեան Մ. Ֆ) 100\$

●Եղբ. Յակոբ Գարակէօզեանի մահուան առիթով՝

●Եղբ. Միհրան Շիմշիրեան 50.000 լ. ո.

### **ԱՏԱՑԱՆՔ**

#### **ԽՈՐԱՆԱՐԴ**

*Շահպան*

Փրթուածներ, Պէյրութ 2006

*Classique*  
**OPAL DIAL WATCH**

*Sarkis Der Bedrossian*

*Sams Watchmaker Jeweller Pty. Ltd.  
123 Clarence Street  
Sydney 2000  
Australia*

Phone: +61 2 9290 2199

fax: +61 2 9262 1630

Website: [www.classiquewatches.com](http://www.classiquewatches.com)

Email: [Info@classiquewatches.com](mailto:Info@classiquewatches.com)



Հ.Մ.Ը.Մ.-ֆրանսի ատենապետ  
եղբ. Հրաշ Սիմեոնեան (աջն)  
յուշանուէրով մը կը պատուէ  
Հ.Մ.Ը.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան  
անդամ եղբ. Լեոն Պալտասարեանը:



Ակաուտական երգչախումբը:

## Հ.Մ.Ը.Մ.-ՖՐԱՆՍԻ ՖՈՒԹՊՈԼԻ ԵՒ ՊԱՍՔԵԹՊՈԼԻ ՄԻՋ-ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ՄՐՅԱՇԱՐՔԸ

ՆՈՒԻՐՈՒԱԾ՝ ՄԱՄՆԱՃԻՒՂԻ ՀԻՄՆԱԴՐՈՒԹԵԱՆ ՅՈԱՄԵԱԿԻՆ

### Սեւան Նազարեան ՓԱՐԻԶ



Հ.Մ.Ը.Մ.-ֆրանսի մաս-  
նաճիւղը այս տարուան  
իր ձեռնարկները նուր-  
բած է իր հիմնադրու-  
թեան 30ամեակին:

Աւանդական դարձած միջ-եւրոպական  
մրցաշարքը՝ «Սուրէն Մոլցատեան» բա-  
ժակը եւս ընդգրկուեցաւ այդ ծիրէն  
ներս, որուն բարձր հովանաւորութիւնը  
ստանձնեց իսի լի Մուլինոյի քաղաքա-  
պետ-երեսփոխան Անտրէ Սանթինի:

Արդարեւ, 17-19 Մայիս 2007ին,  
Հ.Մ.Ը.Մ.-ֆրանս հիւրընկալեց Հ.Մ.Ը.Մ.-  
Մ.ի մասնաճիւղեր թէ այլ մարզական  
խումբեր՝ պասքէթի եւ ֆութպոլի 100  
մարզիներ, հասած եւրոպայի տարբեր  
երկիրներէն, նաեւ՝ հեռաւոր թորոնթո-  
յն:

Իսի լի Մուլինոյի «Ա. Միմուն» մար-  
զադաշանին վրայ տեղի ունեցած մրցա-  
շարքը իրարու դէմ հանեց պասքէթի  
մարզէն ներս՝ Հ.Մ.Ը.Մ.ի Լոնտոնի, Գա-

նատայի եւ Հ.Մ.Ը.Մ.-ֆրանսի խումբե-  
րը, Զուլցերիոյ Հայկական Միութիւնը  
եւ Գանատահայ Միութիւնը:

Իսկ ֆութպոլի մրցաշարքին մաս-  
նակցեցան Մարսէյի Հ.Մ.Ը.Մ.-«Ար-  
ծիւ»ի, Հ.Մ.Ը.Մ.ի Լոնտոնի, Պուտափէշ-  
թի եւ Հ.Մ.Ը.Մ.-ֆրանսի խումբերը:

Երեք օրերու մրցումներու աւարտը  
պարզեց հետեւեալ պատկերը.

Պասքէթի առաջին դիրքը գրաւեց Հ.-  
Մ.Ը.Մ.-ֆրանս, երկրորդը՝ Հ.Մ.Ը.Մ.-  
Թորոնիթօ, երրորդը՝ Գերմանիա, չոր-  
րորդը՝ Ժենեւ եւ հինգերորդը՝ Հ.Մ.-  
Ը.Մ. Լոնտոն:

Ֆութպոլի առաջին բաժակը կրկին  
վիճակուեցաւ Հ.Մ.Ը.Մ.-ֆրանսի, երկ-  
րորդը՝ Հ.Մ.Ը.Մ. Լոնտոնի, երրորդը՝  
Հ.Մ.Ը.Մ. Պուտափէշթի եւ չորրորդը՝  
Հ.Մ.Ը.Մ.-«Արծիւ»ի: Սակայն ինչպէս  
ծանօթ է բոլոր Հ.Մ.Ը.Մ.ականներուն,  
պարտուող չկար, ոգեկան յաղթանակը  
բոլորինն էր:

**ՓԱԿՄԱՆ ՊԱՇՏՈՆԱԿԱՆ  
ՀԱՆԳԻՄՈՒԹԻՒՆԸ**  
19 Մայիսի յեսմիջօրէին, աւելի քան

250 համակիրներ եւ Հ.Մ.Ը.Մ.ականներ  
հաւաքուած էին մարզադաշտ, ներկայ  
գտնուելու մրցաշարքի փակման պաշ-  
տօնական հանդիսութեան: Հոն կը գրտ-  
նըւէին պետական եւ կրօնական անձնա-  
ւորութիւններ՝ իսի լի Մուլինոյի քաղա-  
քապետ-երեսփոխան Անտրէ Սանթինի,  
քաղաքապետութեան կցորդ Նիքոլ  
Եսայեան, քաղաքապետական խորհր-  
դական եղբ. Յարութ Խանճեան եւ մար-



## ՄԱՍՆԱԺԻՂԵ ՄԱՍՆԱԺԻՂ



**զական պատասխանատու Մարզան:**  
Ներկայ էին նաև Փարիզի Առաջնորդ Գիւտ Արք. Նաբքաշեան, Հայաստանի Հանրապետութեան դեսպանատան լիազօր ներկայացուցիչ Համլէթ Գասպարեան եւ առաջին քարտուղար Սամուէլ Լալայեան, ինչպէս նաև քոյր միութիւններու ներկայացուցիչներ:

Տողանցքը առաջնորդուեցաւ Հ.Մ.-Լ.Մ.-Ֆրանսի շեխորախումբին եւ սկաուտներուն կողմէ, ազգային եղանակներով։ Անոնց յաջորդեցին մարզիկները, որոնք դիմաւորուեցան իսանդավառ ծափողջոյններով։

Սկաուտական կազմը կատարեց խմբերգ մը։ Քոյր Վերժին Միքայէլեան մեներգեց «Լորիկ» երգը, իսկ քոյրեր Վանա Քէլէճեան եւ Սոֆիա Սանժուր-

եան մեկնաբանեցին իրենց յօրինած Հ.Մ.-Լ.Մ.-Ֆրանսի 30ամեակին նուիրուած երգը։

Այսուհետեւ տեղի ունեցաւ բաժակներու տուչութիւն՝ յաղթող խումբերուն, ինչպէս նաև լաւագոյն մարզիկներուն (ֆութպողի մարզիկ՝ Խաչիկ Խաչերեան, իսկ պասքէթի՝ Գերմանիայէն Ռուբէն Յակոբեան)։ Հ.Մ.-Լ.Մ.-Ֆրանսի վարչութիւնը իր կողմէ պատրաստուած յիշատակի նուէրներով պատուեց պատուոյ հիւրերը։

Ապա, խօսքեր արտասանեցին քաղաքապետ-երեսփոխան Սանժինի, Գիւտ Արք. Նաբքաշեան, Հ.Մ.-Լ.Մ.-ի Կեդրոնական Վարչութեան անունով եղբ. Լեւոն Պաղտասարեան եւ վարչութեան կողմէ եղբ. Հրաչ Միաեռեան, որոնք բո-

լորն ալ բնորոշեցին Հ.Մ.-Լ.Մ.-ի կարեւորութիւնը սերունդներու դաստիարակութեան մէջ։

Երեկոյեան, տեղի ունեցաւ մարզիկներուն նուիրուած պարահանդէսը, զոր հայկական երգերով խանդավառեց երգիչ Քրիշան իր նուագախումբով։

300 հոգի ներկայ գտնուեցան այդ գիշեր։ Հոն կը գտնուէր նաև քաղաքապետ-երեսփոխան Սանժինին, որ իր սրտի խօսքը ուղղեց ու շնորհաւորեց մասնաճիւղը՝ իր 30ամեակին առիթով եւ իր ջերմ բարեկամութիւնը յայտնեց հայ ազգին, անոր արդար դատին պաշտպանութեան՝ Յեղասպանութեան ճանաչման ճամբով եւ մեր միութեան հանդէպ։

Խօսք առին նաև Զուիցերահայ





Միութեան ատենապետ Վահէ Կապրաշ  
եւ Հ.Մ.Լ.Մ.ի Պուտափիչների մասնաճիւ-  
ղի պատասխանատուն: Կատարուեցաւ  
յուշանուէրներու փոխանակում:

### ԸՆԿԵՐԱՅԻՆ ՄԹՆՈՒՈՐԾԵ

Փարիզ ժամանող հիւր մարզիկները  
վստահաբար պիտի չմոռնան Փարիզի  
տեսարժան վայրեր այցելութիւնները,  
գիշերային Փարիզը, ոչ ալ Հ.Մ.Լ.Մ.-  
Ֆրանսի վարչութեան հրաւէրով բոլոր  
մարզիկներուն, Սկաուտ. Խորհուրդին  
եւ պատասխանատուներուն «Տիաման-  
թէր»ի մէջ տրուած ընթրիքի սեղանը,  
ուր հայկական ժողովրդային եւ ազգա-  
յին երգերով ստեղծուեցաւ մտերմիկ  
մթնոլորտ՝ հիւրաբար հոն գտնուող եր-  
գիչ Ատիս Հարմանտեանի մասնակցու-  
թեամբ:

Զերմ մթնոլորտ, տարբեր երկիրնե-  
րու քաղաքացիներ, սակայն նոյն նպա-  
տակներն ու տեսլականները ունեցող  
Հ.Մ.Լ.Մ.ական թէ այլ միութիւններու



Հ.Մ.Լ.Մ.ի Հունգարիոյ ֆութապոլի խումբը:

պատկանող հայ մարզիկներ քանի մը րաջան աշխատանքը դրական արդիւն-  
օրերու ընթացքին մտերմացան ու դար- քով աւարտած էր:  
ձան ծանօթներ:

Հ.Մ.Լ.Մ.-Ֆրանսի վարչութեան ժը- Յաջողա՞ծ էր 30ամեայ Հ.Մ.Լ.Մ.-  
Յանուար: Վարածութեան ժը- Յաջողա՞ծ էր 30ամեայ Հ.Մ.Լ.Մ.-  
Յանուար: Վարածութեան ժը- Յաջողա՞ծ էր 30ամեայ Հ.Մ.Լ.Մ.-  
Յանուար:

*The Champs Élysées just steps away and the Parc Monceau nearby*

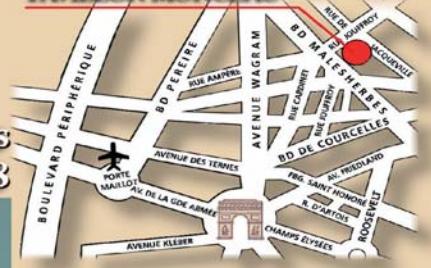
HOTEL



PAVILLON MONCEAU  
PARIS

*Full of charme,*  
Tastefully decorated 36 rooms  
and 6 suites with individual  
heating/air conditioning,  
direct access telephone line,  
internet connection, minibar,  
safety box and satellite TV.  
Private bathroom with hairdryer.  
The suites can accommodate  
3 adults or a family  
with parents and 2 children.

PAVILLON MONCEAU



43 rue Jouffroy d'Abbans 75017 Paris  
Tel 331 56 79 25 00 - Fax 331 42 12 99 38

infos@pavillon-monceau.com  
www.pavillon-monceau.com



## ՄԱՐԶԱԿԻԱՆԻ ՄՀ ԿԱՌՈՒՑՄԱՆ ՔԱՅԼԵՐԸ ՀՆԹԱՅՔ Կ'ԱՌՆԵՆ ՀԱՆԴԻՍԱԿԻՈՐ ՏՈՂԱՆՑՔՈՎ

Խաժակ Տիլապէրեան  
ՀԱԼԵՊ

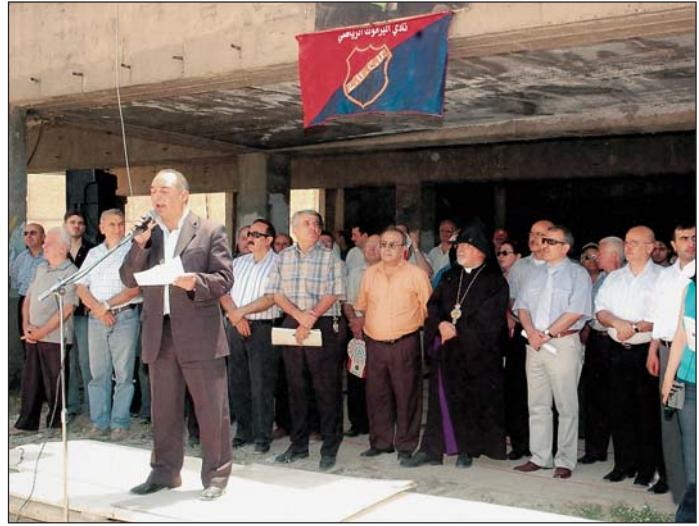
**27** Մայիս 2007թ հայէպահա-  
յութեան համար ընդհան-  
րապէս եւ Հ.Ա.Լ.Մ.ի մեծ  
ընտանիքին համար յատկապէս նշանա-  
կալից օր մը եղաւ, որովհետեւ այդ օր  
Հ.Ա.Լ.Մ.ի տասնամեակներու երազին՝  
սեփական մարզաւան մը ունենալու  
ծրագրին առաջին քայլը առնուեցաւ:

Այս առիթով Հ.Ա.Լ.Մ.ի Հայէպի  
սկաուտական շարքերը տողանցեցին  
Ազգ. Քառէն Եփփէ Ճեմարանէն դէպի  
ապագայի մարզաւանի փշոտ ու արե-  
ւոտ դաշտը, ուր դիմաւորուեցան Վա-  
հան Շ. Վրդ. Պէրպէրեանի, Ազգային  
Վարչութեան անդամներու, Հ.Ա.Լ.Մ.ի  
Կեդրոնական Վարչութեան անդամ  
եղբ. Գէորգ Կարապէտեանի, Հ.Ա.Լ.Մ.ի

Սուրիոյ Շրջանային Վարչութեան,  
Շրջանային Սկաուտ. Խորհուրդին, Հա-  
յէպի պետական եւ տեղական մասնա-  
ճիւղերու վարչութիւններուն, Սկաուտ.

Խորհուրդին, նախկին խմբապետներու,  
Հ.Ա.Լ.Մ.ականներու եւ համակիրներու  
կողմէ:  
Արաբէրէնով խօսքեր արտասանեցին





**Խօսքեր կ'արտասանեն Հ.Մ.Լ.Մ.ի Սուրբոյ Շրջանային Վարչութեան ատենապետ եղբ. Ռաֆֆի Տէր Աբրահամեան  
և Հալէպի պետական վարչութեան ատենապետ եղբ. տոքթ. Աբրահամ Եագուպեան:**

մարզաւանի շինարարական յանձնա-  
խումբի ներկայացուցիչ եղբ. Ճորճ Տառլէ եւ Հալէպի պետական վարչու-  
թեան ատենապետ եղբ. տոքթ. Աբրա-  
համ Եագուպեան, որոնք անդրադար-  
ձան Հ.Մ.Լ.Մ.ի սեփական մարզաւան  
մը ունենալու կարեւորութեան, ի  
ինդիր միութեան յառաջացման եւ վե-  
րելիքն:

**Հ.Մ.Լ.Մ.ի Սուրբոյ Շրջանային  
Վարչութեան խօսքը փոխանցեց ատե-**

նապեա եղբ. Ռաֆֆի Տէր Աբրահամ-  
եան: Եղբայրը Հ.Մ.Լ.Մ.ի առաքելու-  
թեան մասին խօսելով լսաւ. «Հ.Մ.Լ.Մ.ը  
պատահականորեն կազմուած միու-  
թիւն մը չեղաւ, այլ՝ ամ ծնաւ Մայիս  
28ի բախտաբեր երկունքեն, նշանարան  
ունենալով «Բարձրացի՝ բ-բարձրա-  
ցուր»ը, իսկ գերազոյն նպատակ ունե-  
նալով պատրաստել Փիզիքապէս եւ  
բարոյապէս առողջ երիտասարդու-  
թիւն, պարտաճանաչ քաղաքացի եւ

մանաւանդ՝ հայեցի դաստիարակու-  
թեամբ բրծուած սերունդ: Հ.Մ.Լ.Մ.ա-  
կանը ժառանգելով իր հիմնադիրնե-  
րուն կառուցողական ոգին, եղաւ նաեւ  
շինարար, ուր որ ալ գտնուեցաւ՝ կեր-  
տեց ակումբներ եւ շինեց մարզաւան-  
ներ: Այսօր, Հ.Մ.Լ.Մ.ի Սուրբոյ Շրջա-  
նային Վարչութեան անունով կու գամ  
ուրախութեամբ յայտարարելու, որ  
տարիներու մեր երազը արդէն իրակա-  
նացած է, այն հողաշերտը, որուն վրայ  
կը գտնուինք, սեփականութիւնն է  
Հ.Մ.Լ.Մ.ին: Մօտիկ ապագային հոս  
պիտի ունենանք մեր լողաւազանը,  
պաքեթպոլի եւ ֆութպոլի դաշտերը,  
իրենց յարակից բաժիններով...»:

**Ապա եղբայրը շնորհակալութեան  
խօսք ուղղեց պետական կառոյցներուն,  
մարզաւանի յանձնախումբին, որոնք  
հողաշերտը արամադրեցին Հ.Մ.Լ.Մ.ին: Ան շնորհակալութեան խօսք ուղղեց նա-  
եւ Ազգային հշիանութեան, որուն հե-  
տապնդումով եւ ջանքերով սեփակա-  
նութիւն դարձաւ մարզաւանի հողա-  
շերտը:**

**Հուսկ, Վահան Ծ. Վրդ. Պէրպէրեան  
փոխանցեց իր սրտի խօսքը: Ան ըսաւ.  
«Սատուծոյ փառք կու տանիք, որ մեզ  
արժանի ըրաւ տեսնելու այս օրը: Այ-  
սօր յաղթանակի տօնախմբութիւն  
կը կատարենք՝ ներկայ ըլլալով  
Հ.Մ.Լ.Մ.ի մեծ ընտանիքի մարզաւանի  
տարածքին տիրացման: Իր ամբողջ  
պատմութեան ընթացքին Հ.Մ.Լ.Մ.ը**



**Հանդիսաւոր տողանցքը առաջնորդող Հ.Մ.Լ.Մ.ի շնորհախումբը:**

եղաւ միութեան ուժ: Սփիւռքի մէջ տարտղնուած հայութեան հոգիներուն մէջ ան ապրեցուց մեր ազգային արժեքները եւ բոլորին ներշնչեց հպարտութիւն»: **Շարունակելով, ան հաստատեց:** «Այսօրուան նարտարարուեստականացած աշխարհին մէջ, համաշխարհայնացման հզօր ընթացքը անխնայ է եւ քիչեր անվնաս դուրս կու գան այս աղէտէն: Պիտի գոյատեւն այն ազգերը, որոնք ամուր կը կառչին իրենց ինքնութեան, մշակոյթին, լեզուին, պատմութեան: Անհրաժեշտ է գուրգուրալ Սփիւռքի բոլոր կառոյցներուն, պահել անոնց ինքնուրոյնութիւնը, կազմակերպուած եւ ծրագիր հետապնդող Սփիւռքը մեր պատմութեան ուժական աղբիւրն է... ձեր վարձը կատար Հ.Մ.Լ.Մ.ի սիրելի ընտանիք, ապագային հայեցէք եւ շարունակեցէք ձեր օրինեալ գործը»:

**Հանդիսութեան աւարտին Հ.Մ.Լ.-Մ.ի շեփորախումբին առաջնորդութեամբ, աւելի քան 800 սկաուտներ,**



արենոյշներ, մատղաշ գայլիկներ ու հպարտ՝ Սուրիոյ եւ Հ.Մ.Լ.Մ.ի դրօչներ արծուիկներ, հակառակ կիզիչ արեւին, ըուն հովանիկն տակ, ժողովուրդին ծառողանցեցին Հայէպի հայահոծ պողովով ջոյններուն ընդմէջէն, եւ արժանատաներէն ու ճամբաներէն, խրոխտ ու ցան բոլորին գնահատանքին:

**With the compliments of**

**Restaurant Al-Mayass**



# Հ.Ա.Հ.Ա. ՍՈՒՐԻ ՍԿԱՆԱ. ԽՈՐՀՈՒԹՆԵՐՈՒ 9ՐԴ ԽՈՐՀՈՒԱԺՈՂՈՎՐ ՀԱԼԵՊԻ ՄԷՋ

Ալեքս Պուարի  
ՀԱԼԵՊ

Հ.Ա.Հ.Ա. Սուրիոյ Շրջանային Սկառատ. Խորհուրդի հրաւերով, Կիրակի, 6 Մայիս 2007ին, Հալէպի «Արամ Մանուկեան» ժողովրդային Տան «Լեւոն Շանթ» սրահին մէջ տեղի ունեցաւ Սուրիոյ շրջանի Սկառատ. Խորհուրդներու 9րդ խորհրդաժողովը, ներկայութեամբ Դամասկոսի, Հալէպի, Գամիշլիի, Լաթաքիոյ եւ Քեսապի մասնածիւղերու Սկառատ. Խորհուրդներուն:

Խորհրդաժողովը վարեց Շրջանային ըԱկառատ. Խորհուրդի ատենապետ եղբ. Մանուկ Քէօշէրեան: Բացումը կատարուեցաւ առաւտեան ժամը 10ին, «Յառաջ նահատակ» քայլերգով, որմէ ետք ներկաները մէկ զայրէեան յունկայս լուռթեամբ յարգեցին Հայիկական Ցեղասպանութեան նահատակներուն յիշատակը:

Ներկայութեան ստուգումէն ետք, Շրջանային Սկառատ. Խորհուրդը փոխանցեց իր խօսքը՝ անդրադառնալով նման խորհրդաժողովներու կարեւորութեան:

Նախապէս որոշուած օրակարգի կէտերուն համաձայն, Սկառատ. Խորհուրդները իրենց միամեայ տեղեկագիրները կարդացին եւ լուսաբանական հարցումներու պատասխանեցին: Խորհրդաժողովին արծարծուեցան Խորհուրդներուն ներքին դժուարութիւններն ու մտահոգութիւնները, նաեւ՝

սկառատական պետական ֆետերասիոնի անդամակցութեան վեցամսեայ ընթացքին ի յայս եկած երեւոյթները:

Շրջանային Սկառատ. Խորհուրդը իր թելադրանքները փոխանցեց ներկաներուն՝ տարեկան բանակումներու առնչութեամբ, որպէսզի անոնք ըլլան աւելի լաւ կազմակերպուած: Որոշուեցան բանակողներու թիւն ու բանակումներու թուականները: Այս առիթով տեղեկութիւններ տրուեցաւ ամրան տեղի ունենալիք միջազգային սկառատութեան 100ամեակի ճամպորիին մասին:

Խորհրդաժողովը որոշեց Խորհուրդներու միջոցով նիւթաքարոյական յաւելեալ օժանդակութիւն տրամադրել սկառատական շարքերուն:

Խորհրդաժողովի մասնակիցներուն այցելեց Սուրիոյ Շրջանային Վարչութիւնը լման կազմով: Վարչութեան ատենապետը՝ եղբ. Ռաֆֆի Տէր Աբրահամեան խօսք առնելով բարձր գնահատեց Շրջ. Սկառատ. Խորհուրդը, իր կազմակերպած խորհրդաժողովին համար եւ յաջողութիւն ու յարատեւութիւն մաղթեց բոլորին:

Խորհրդաժողովի աւարտին, ներկաներուն բաժնուեցան Շրջանային Սկառատ. Խորհուրդի հրատարակած «Սկառատին Զայնը» եւ «Կանչերու Գիրք»ը, նաեւ՝ սկառատութեան 100ամեակին նույիրուած գրքոյկը:

Խորհրդաժողովը փակուեցաւ յետմիջօրէի ժամը 4ին, «Ով հայ արի» քայլերգով:





# Հ.Մ.Լ.Մ.Ի ՍԹՈՔՆՈԼՄԻ ԱԿՈՒՄԲԻՆ ԲԱՑՈՒՄԸ

**Յակոբ Խաչերեան  
ՍԹՈՔՆՈԼՄ**

Կարկի, 17 Յունիս  
2007ին, տարիներու երազ մը իրականացաւ, երբ Հ.-Մ.Լ.Մ.Ի Սթոքնոլմի ընտանիքը օժտուեցաւ ակումբով մը, որուն բացման հանդիսութեան ներկայ եղան շուրջ 150 հայորդիներ:

Պատուոյ հիւրն էր գաղութին մէջ յարգուած եւ միշտ Հ.-Մ.Լ.Մ.ին սատար կանգնած եղբ. Հրաչ Մարութեան: Բացման ժապաւէնը կտրուելէ ետք՝ ժողովուրդը ծափահարութիւններով առաջնորդուեցաւ ակումբին սրահը:

Յայտագիրը սկսաւ «Մեր հայրենիք» քայլերգով, որմէ ետք քոյլ Սայրի Ղետրուսեան հրաւիրեց Հ.-Մ.Լ.Մ.Ի Սթոքնոլմի կազմակերպչական յանձնախումբի ներկայացուցիչ եղբ. Յակոբ Մարտիրոսեանը՝ արտասանելու իր խօսքը: Եղբայրը բարի գալուստ մաղթեց ներկաներուն եւ լսաւ, որ «Այսօր հաւաքուած ենք, որպեսզի վերանորոգենք մեր խոստումը մեր հայրենակիցներուն եւ մանաւա՝ նոր սերունդին առջեւ, թէ՝ ձեզ պիտի չզրկենք անդամակցելու այս միութենին, որպեսզի կարենաք դուք ալ ձեր կարգին օգտուիլ Հ.-Մ.Լ.-Մ.Ի բարոյական արժեքներէն»: Շառունակելով, եղբ. Մարտիրոսեան ըսաւ. «Կը խօսինք Հ.-Մ.Լ.Մ.Ի մասին, որ սերունդներու շարունակ սորվեցուց ինչպէս հասկանալ, սիրել եւ պահել քրիստոնեական կրօնը եւ պաշտպանել հայեկեցին ընդդեմ հոսանքներէ եւ դժուարութիւններէ: Հ.-Մ.Լ.Մ.ը հայերէն խօսիլը առաջնահերթ եւ պարտ-



Հ.-Մ.Լ.Մ.Ի Շուէտի Մեկուսի Վարչութեան խօսքը կը փոխանցէ եղբ. Յակոբ Խաչերեան

դիր կը նկատէ: Այս ան միութիւնն է, որ Հայաստանի անկախութեան յաշորդող իր առաջին Պատգամատորական ժողովին, տարիներու իր երազը գործադրութեան դնելով, կ'որոշէ այլեւս համա-Հ.-Մ.Լ.Մ.ական իր բոլոր բանակումները կատարել մայր հողին վրայ, որպեսզի առաւելացոյն չափով եղբայրները եւ քոյլերը իրենց մայր աչքերով տեսնեն սրբազն լեռ եւ կապեր ստեղծեն իրենց հայրենակիցներուն հետո: Իր խօսքը փակելով, եղբայրը հաստատեց, որ «Հ.-Մ.Լ.-Մ.ը սորվեցուց առանց խարութեան օգնութեան հասնիլ բոլոր անոնց, որոնք պետք ունին օժանդակութեան պահանջման համար ուղարկելու համար առաջնահերթ է: Հ.-Մ.Լ.Մ.ը հայերէն խօսիլը առաջնահերթ եւ պարտ-

Ապա, Շուէտի Մեկուլա-  
սի Վարչութեան ներկա-

յացուցիչ եղբ. Յակոբ Խաչերեան փոխանցեց վարչութեան խօսքը: Ան ըսաւ. «Այսօր Հ.-Մ.Լ.Մ.ի մնջ ընտանիքը հպարտ է յայտարարելու, որ 17 Յունիս 2007ին, հեռաւոր Եւրոպայի՝ Շուէտի մայրաքաղաք Սբոքիոլմի մէջ բացումը կը կատարենք ակումբի մը, որ Սբոքիոլմի կազմակերպչական յանձնախումբի ժրաշան աշխատանքին արդիւնքն է եւ տարիներու սպասուած քայլ մըն է: Հաստատ, վստահութեամբ եւ վեռական քայլերով մէր գործունեութեան անցնող քանի մը ամիսները արդէն ցոյց տուին, որ Հ.-Մ.Լ.Մ.ը այլեւս չի կրնար

գոյութիւն չունենալ Սբոքիոլմի հայ համայնքի առօրեային մէջ, չի կրնար հեռու մնալ գաղութէ մը, ուր իր աշքին առչել նորահաս սերունդները հայերէն գրել-կարդալու դժուարութիւն ունին,



Հնդունելութեան պատուոյ սեղանը. Սկանտինավոյ հայրապետական պատուիրակի փոխանորդ Ներսեն Արք. Խալաթեան, եղբ. Հրաչ Մարտիրոս և Սբոքիոլմի և Ուփսալայի հոգեւոր հովիւ Նորայր Քինյ. Կանճումեան:



հայերենով արտայայտուելու բառամթերքի պակասը ունին:

«Հայ Մարմնակրթական Ընդհանուր Միութիւնը 20րդ դարուն գլխաւոր օժանդակ ձեռքն էր Ցեղասպանութենէն վերապրողներուն եւ փրկուողներուն: Սիրելի հայրենակիցներ, զգոյշ ըլլանք, որպեսզի չվերածուինք շարժական մեքենաներու, մոռնալով մեր աւանդութիւնները, երգերը, պարերը, գիրքերը եւ ամենէն կարեւորը մեր պատմութիւնը եւ այն մեծ հարցումը, թէ ինչո՞ւ մենք կ'ապրինք Սփիւրքի եւ ոչ թէ Հայաստանի մէջ: Այս բոլոր հարցերուն պատասխաններն ու լուծումները մեզի պիտի ներկայացնեն Հ.Մ.Լ.Մ.ր»:

**Եղբ. Խաչերեան նաեւ լսաւ,** որ «Հ.Մ.Լ.Մ.ի հիմնադիր ժողովը 1918 Նոյեմբերին միայն կէս ժամ տեսեց, որովհետեւ եղբայրները ժամանակ չունիին վատնելու խօսակցութեան վրայ, այլ՝ ուզբեցին վայրկեան առաջ հասնիլ հոն ուր կարիք կար: Այսօր իսկ

կոչ կ'ուղղենք ձեզի, «Եղբ. Շահնե Մեղրեան սրահ»ին, խօսելով ժամանակ չվատնենք, անոր փոխարէն առնենք գործնական քայլեր, ձեռք տալով մեր եղբայրներուն շրջաններէն ներս, նախ մենք մեզ եւ ապա մեր զաւակները հապարտորէն հայ պահելու եւ այդ մէկը ընենք Հայ Մարմնակրթական Ընդհանուր Միութեան նամբով:

«Վարձքը կատար Հ.Մ.Լ.Մ.ի Սրոքիոլմի կազմակերպչական յանձնախումբին եւ իրեն օժանդակողներուն: Վարձքը կատար նաեւ Հ.Մ.Լ.Մ.ի Վեսրոսի եւ Սոտերքելի կազմակերպչական յանձնախումբի եղբայրներուն եւ քոյրերուն, յոյսով ենք որ բոլորին օժանդակութեամբ կը մնանք կամաւոր ծառաները մեր ազգին եւ փրկարար բազուկը այս գաղութին»:

**Իր կարգին խօսք առնելով, պատույցիւր եղբ. Հրաչ Մարութեան չնորհակալութիւն յայտնեց յանձնախումբին տարած աշխատանքին համար եւ անդրադարձաւ Հ.Մ.Լ.Մ.ի աշխատանքներու**

կարեւորութեան՝ ոչ միայն Հ.Մ.Լ.Մ.ականները, այլ բոլոր հայութիւնը ակումբին չուրջ հաւաքելու համար:

Սկանտինալիոյ Հայ Դատի յանձնախումբի ներկայացուցիչ Սիւզան Խարտական իր պատգամին մէջ շեշտը դրաւ Հ.Մ.Լ.Մ.ի առաքելութեան եւ գաղութիւն մէջ ունենալիք դերակատարութեան վրայ:

Սկանտինալիոյ հայրապետական պատուիրակի փոխանորդ Ներսես Աբդի Խալաթեան, որուն կ'ընկերակցէր Սթոքհոլմի եւ Ուկսալայի հոգեւոր հովիլ՝ Նորայր Քհնյ. Կանձնումնեան, չնորհակալական խօսքեր փոխանցելէ ետք, իր պատրաստակամութիւնը յայտնեց կրօնական դաստիարակութիւն կատարելու ակումբէն ներս:

«Պահպանիչ»էն ետք, «Յառաջ նահատակ» քայլերգով փակուեցաւ հանդիսութիւնը, որուն յաջորդեց ընդունելութիւնը:

**ARMENIA**  
for private and group trips  
[www.saberatours.fr](http://www.saberatours.fr)

- Direct Flights  
PARIS  
YEREVAN  
PARIS
- Select your Journey
- Guided Tours for 8 Days or 12 Days

# Saberatours Sevan Voyages

WITH THE COLLABORATION OF  
THE NEW AIRLINE COMPANY

11, rue des Pyramides  
75001 Paris  
tel 331 42 96 10 10  
fax 331 42 96 18 77  
saberatours@selectour.com

48, cours de la Liberté  
69003 Lyon  
tel 334 78 60 13 66  
fax 334 78 60 92 26  
sevan@selectour.com

67, La Canebière  
13001 Marseille  
tel 334 95 09 30 60  
fax 334 95 09 30 61  
marseille@wasteels.fr

32-38, rue Hanrabetoutian  
Yerevan  
tel 374 10 52 55 55  
fax 374 10 56 40 30  
sabera@arminco.com



# ՍԻՏՆԻԻ «ՆԱՒԱՍԱՐԴ» ՄԱՍՆԱԿԻԼԻՆ ՄԱՅԻՍ 28Ի ՏՕՆԱԿԱՏԱՐՈՒԹԻՒՆ-ԽՐԱԽԱԾԱՐԸ

Թղթակից  
Միջնի

**Հ.Ա.Հ.Ա. Ալիանիի «Նաւասարդ» մասնաճիւղին վարչութեան նախաձեռնութեամբ եւ յատուկ յանձնախումբի մը կազմակերպութեամբ, Ուրբաթ, 25 Մայիսի երեկոյեան, Հայ Աշակութային բանոյեան Կեղրոնի «Քրեպունի» սրահին մէջ, բազմաթիւ հայորդիներու ներկայութեամբ նշուեցաւ Հայաստանի Ա. Հանրապետութեան հիմնադրութեան 89րդ տարեդարձը:**

Արահը Մայիս 28ի տարագ հագած էր այդ օր, եռագոյն խոչոր երիզներով հիւսուած էր բեմը, կը ծածանէին ազգային Եռագոյնը եւ Հ.Ա.Հ.Ա. Դրոշները: Միաժամանակ կը նշուէր Հ.Ա.Հ.Ա. հիմնադրութեան 89րդ տարեդարձը:

Մայիս 28 եւ Հ.Ա.Հ.Ա., նոյն տարւան ընթացքին երկու մեծ իրազործումներ: Առաջինի պարագային, հայ ժողովուրդը մէկ մարդու պէս ոտքի կանգնեցաւ, յաղթեց թրքական բանակին եւ փշրեց 600 տարուան ստրկութեան շղթան, տիրացաւ իր ազատ ու անկախալիքու իրաւունքին՝ ազատ ու անկախի հայրենիքին մէջ: Արեւմտեան Հայաստանի հայութիւնը, իր կարգին, Հայաստանի անկախութենէն հինգ ամիս ետք հիմնեց Հ.Ա.Հ.Ա.՝ Հասնելու համար Ցեղասպանութենէն հրաշքով փրկուած որբերու օգնութեան եւ անորոշութեան մէջ կորսուելու ենթակա նորահաս սերունդներուն:

Ահա թէ ինչո՞ւ Մայիս 28ի տարեդարձները միշտ ալ կրկնակի նշանակութիւն ունեցած են Հ.Ա.Հ.Ա. համար:

Տօնակատարութեան բացման խօսքը կատարեց «Նաւասարդ» մասնաճիւ-

ղի ատենապետ եղբ. Վրէժ Գոլոգոսեան: Ան անդրադարձաւ օրւան խորհուրդին, վերահաստատեց մասնաճիւղին յանձնառութիւնը՝ հաւատարիմ մնալու Մայիս 28ի ոգիին, հայրենիքին բարգաւաճման ու Արքայի հզօրացման համար թափուած նիգերուն:

Օրուան բանախօս եղբ. Ցովհաննէս Մարտոյեան խօսքին սկիզբը շնորհաւորեց «Նաւասարդ» մասնաճիւղին տօնակատարութեան կազմակերպումը, շնորհաւորեց հայ ժողովուրդը ընդհանրապէս ու



Լոգանի դաշնապիրներուն:  
Եղբ. Մարտոյեան այնուհետեւ շեշտը դրաւ Մայիս 28ի ոգիին, Հայ Դատի հե-





տապնդումի կարեւոր աշխատանքներուն եւ նորահաս սեռունդներու դերակատարութեան անհրաժեշտութեան վրայ: «Այսօր մեր հայրենիքը սեղմուած է իր հողային ամբողջական տարածքին մեկ հինգերորդին մեջ միայն, չե գործադրուած Սեւը տակաւին, բան մը որ աւելի բան 14 պետութիւններ ստորագրած են իրաւական տիրոջ հայ ժողովուրդի պատկանելիութեան պարտամուրհակին վրայ: Մեր պարտականութիւնն ու ազգային պարտաւորութիւնն է ամեն պատեհ առիթ օգտագործել՝ ստորագրած մեծ պետութիւններուն եւ աշխարհին յիշեցնելու, թէ մենք հաստատ ու անկաշառ կը մնանք մեր արդար պահանջին՝ մեր հողային արդար իրաւունքներուն ձեռք բերման պայյքարին մեջ, մինչեւ որ իրականանայ մեր նախնիներուն ժառանգը՝ Ազատ, Անկախ եւ Միացեալ



Հայրենիքը, ըստ եղբ. Մարտոյեան եւ իր խօսքը շարունակելով անդրադարձաւ Արցախի ազատագրական պայքարին եւ Շուշիի ազատագրման 15ամեակին:

Խրախճանքին ընթացքին ելոյթ ունեցան երկու երիտասարդներ՝ Անդրանիկ Միրզախանեան եւ Անարէ Քոնժոս փքափողի վրայ:

Խրախճանքը շարունակուեցաւ Վարդան Կիւլիմեանի նոռագարանով, հմայիչ ձայնով եւ Յակոբ Մէնէեանի առոյգ թմբակահարումով: Խանդավառութիւնը գագաթնակէտին հասաւ երբ անոնց միացաւ եղբ. Յակոբ Կիւլիմեան, երեքը միասին աւելի քան մէկ ու կէս ժամ անդադար ազգային-յեղափոխական եղանակներով ու երգերով շնչաւորեցին ներկայ հասարակութիւնը, որ ազգային հպարտութեամբ ու անզսպեկի ոգեւորութեամբ միացաւ երգիչներուն, գեղեցիկ ու հայշունչ մթնոլորտ մը ստեղծելով:

**«Մարզիկ»ը կարդալ  
Հ.Մ.Ը.Մ.ի Կայք Էջեն՝  
[www.homenetmen.org](http://www.homenetmen.org)**



**Sarkis  
or  
Paul**

# SASSOUNIAN INC.

## Tools - Supplies - Machines

Complete Line Of Jewelry Supply

716 S. Olive Street  
Los Angeles, CA 90014

Tel: (213) 627-1220  
(213) 627-1206  
Outside Ca: 1-800-544-4419  
Fax: (213) 623-6981

[www.sassouniantools.com](http://www.sassouniantools.com)    E-mail: [info@sassouniantools.com](mailto:info@sassouniantools.com)



## Հ.Մ.Ը.Մ. ԳԱՆԱՏԱՅԻ ՇՐՋԱՆԻ 34ՐԴ ՆԵՐԿԱՎԱՑՈՒՑՉԱԿԱՆ ԺՈՂՈՎԸ

Յոլեր Փանուեան  
ՔԷՄՊՐԻՃ

**Ա**յս տարի, Հ.Մ.Ը.Մ. Գանատայի Շրջանային ներկայացուցչական 34րդ ընդհանուր ժողովը տեղի ունեցաւ 27-29 Ապրիլին, Քէմպրիճի Հայ Կեդրոնին մէջ:

Ժողովին բացումը կատարուեցաւ Ռւբեաթ, 27 Ապրիլի երեկոյեան ժամը 9ին, ներկայութեամբ՝ Հ.Մ.Ը.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան անդամ եղբ. Հրաչ Տէր Սարգիսեանի, Հ.Մ.Ը.Մ.ի Արեւելեան Միացեալ Նահանգներու Շրջանային Վարչութեան ատենապետ եղբ. Յակոբ Իշխանեանի, Գանատայի Ազգային վարչութեան ներկայացուցիչ Կարօ Փոստածեանի, ՀՕՄի «Մելլրի» մասնաճիւղի ներկայացուցիչ Հուրի Գասամանեանի, Քէմպրիճի հոգեւոր Հովիլներ՝ Կոմիտաս Քչնյ. Փանոսեանի եւ Վեր. Յովհաննէս Սարմազեանի, «Հորիգոն» շաբաթաթերթի Հ.Մ.Ը.Մ.ի աշխատակիցին, Գանատայի Շրջանային Վարչութեան կազմին եւ Հ.Մ.Ը.Մ.ական 39 քոյրեղբայրներու, որոնք կը ներկայացնէին Մոնթրէալի, Թորոնթոյի, Հէմիլթոնի եւ Քէմպրիճի մասնաճիւղերը:

Ա. նիստին բացումը կատարեց ընթացաւարտ Շրջանային Վարչութեան անդամ եղբ. Սեղրակ Պուրսալեան, որ բարի գալուստ մաղթելով ներկաներուն կարդաց Գանատայի Հայոց Առաջնորդ Խաժակ Արք. Յակոբեանի, ՀՕՄի Շրջանային Վարչութեան, ինչպէս նաև Համագործակիցին Վարչութեան նամակները՝ ժողովին յաջողութեան մաղթանքնե-

րով: Յաջորդաբար խօսքեր արտասանեցին ներկայ հրաւիրեալները, որոնք բոլորն ալ Հ.Մ.Ը.Մ.ը ներկայացուցին իբրեւ անշահախնդիր կազմակերպութիւն, որուն նպատակն է պատրաստել մարզական մաքուր ոգիով նորանոր սերունդներ: Ապա, ժողովը անցաւ իր օրակարգի գործադրութեան:

Յաջորդաբար երեք օրեր, աւաւօտեան ժամերէն մինչեւ գիշեր երկարող նիստերու ընթացքին, Հ.Մ.Ը.Մ.ական քոյրեղբայրները ջանք չինայեցին իրենց լաւագոյնը ներկայացնելու ժողովի յաջողութեան համար: Քննարկուեցան Հ.Մ.Ը.Մ.ը յուզող հարցեր եւ առաջարկուեցան տարբեր գաշտերէ ներս նոր ծրագիրներ՝ ի նպաստ միութեան բարգաւաճման:

Կիրակի, 29 Ապրիլին, տեղի ունեցան Հ.Մ.Ը.Մ.ի Գանատայի Շրջանային Վարչութեան, ինչպէս նաև Հ.Մ.Ը.Մ. 9րդ Պատգամաւորական ժողովի պատգամաւորներու ընտրութիւններ:

Հ.Մ.Ը.Մ.ի նորընակիր Շրջանային Վարչութիւնը պարզեց հետեւեալ պատկերը՝ եղբայրներ Վահան Զալիքեան, Բարգէն Կարապետեան, Մոսիկ Թոփուզեան, Լեւոն Նաճարեան եւ Արմէն Կէտիկեան:

9րդ Պատգամաւորական ժողովի պատգամաւորներ ընտրուեցան եղբայրներ Սեղրակ Պուրսալեան, Վահան Զալիքեան, Տիրան Շահինեան, Արմէն Կէտիկեան եւ Մոսիկ Թոփուզեան:

Ժողովի աւարտին, խօսք առին հրաւիրեալները, որոնք շնորհաւորեցին նորընակիր Շրջանային Վարչութեան կազմը: Ապա ձայն արուեցաւ Հ.Մ.Ը.Մ.ի Կեդրոնական Վարչութեան անդամ եղբ. Հրաչ Տէր Սարգիսեանին, որ իր գնահատանքի



խոսքը ուղղեց պատկառելի ժողովին հեղասահ ընթացքին համար: Եղբայրը յատուկ շնորհակալութիւն յայտնեց ժողովին մասնակից իւրաքանչիւր անդամի եւ Հ.Մ.Մ.Ը. ներկայացուց իւրեւ բարոյական մաքուր նկարագիր կերտող դպրոց, իսկ ներկաներն ալ՝ իւրեւ այդ դպրոցի ուսուցիչներ:

Ժողովը իր աւարտին հասաւ ժամը 3.30ին եւ փակուեցաւ «Յառաջ նահատակ» քայլերգով:

Նորընտիր Շրջանային Վարչութիւնը իր անդրանիկ նիստին դիւանը կազմեց հետևեալ ձեւով- եղայլներ Բաբէէն Կարապետեան ատենապետ, Մոսիկ Թոփուղեան ատենապետիր, Լեւոն Նաճարեան գանձապահ, Արմէն Կէտիկեան լիագումար Նիստերու ատենապետիր եւ Վահան Զալիքեան խորհրդական:

# ՖՈՒԹՌՈԼԻ ՄԻԶ-ՄԱՍՆԱԲԻԼԱՑԻՆ ՄՐՑԱԾԱՐՔ՝ ՔԵՄՊՐԻՑԻ ՄԱՍՆԱԲԻԼԱՀՆ ԿԱԶՄԱԿԵՐՊՈՒԹԵՎՄՔ

## Յոլեր Փանոսեան

**Պ**արնան ուրախ ու ջերմ օրերէն մէկն էր, երբ  
Հ.Մ.Լ.Մ.ի Շուշանածաղիկը ծաղկեցաւ «Քոնես-  
տոկ» քոլիչճի մարզադաշտին մէջ, հայկական  
բուրմունքով:

Ֆութպոլի միջ-մասնաճիւղային խաղեր կազմակերպուած էին Հ.Ս.Լ.Ս.ի Քէմպլիճի մասնաճիւղին կողմէ, Շաբաթ, 12 Մայսին, եւ Շիքակոյէն, Թորոնթոյէն, Մոնթրէալէն ու Քէմպլիճէն համախմբուած էին տարբեր տարիիքի 152 մարդիկներ, որոնք եկած էին ամբողջ օր մը անցընելու իրարու հետ:

Խաղերը սկսան առաւտօտեան ժամը 8.30ին եւ վերջ գտան երեկոյեան ժամը 5.30ին։ Հիւրընկալ Քէմպրիճի մասնաճիւղը իր լաւագոյնը ներկայացուց մարզիկներուն, որպէսզի գոհունակութեամբ լեցուին անոնց սրտերը ու կառչած մ՞նան Հ.Մ.Հ.Մ.ի շարքերուն։ Մարզական խաղերուն արդիւնքները պարզեցին հետեւեալ պատկերը։ աղջիկներու ախոյեանութիւն՝ Մոնթրէալ, կրտսեր տղոց ախոյեանութիւն՝ Մոնթրէալ, վեթերաններու ախոյեանութիւն՝ Թորոնթօ, երէց տղոց ախոյեանութիւն՝ Քէմպրիճ։ Խաղերը ունեցան հեղասահ ընթացք ու հասան փայտուն աւարտի՝ շնորհիւ մարզիկներու մարզական բարձր ոգիին։

ԹԱՇԿԵՐՈՅԹԸ

Երեկոյեան ժամը 9ին տեղի ունեցաւ ճաշկերոյթ, որուն իրենց մասնակցութիւնը բերին Հ.Մ.Լ.Մ.ի կեղունական Վարչութեան անդամ եղը. Հրաչ Տէր Սարգիսեան, Հ.Մ.Լ.Մ.ի Շրջանային Վարչութեան ներկայացուցիչ եղը. Վահան Զալիկեան, Հ.Յ.Դ. «Արամ-Դրօ» կոմիտէութեան ներկայացուցիչ Ժողկված Փոյտեան, շրջանի հոգեւոր Հովիւներո, մարզիկներն

ու Հ.Մ.Հ.Մ.ի համակիրներ։ Ճաշկերպյթին բացումը կատարվեցաւ Միացեալ Նահանգներու, Գանատայի եւ Հայաստանի քայլերդներուն ունկնդրութեամբ, ապա շրջանի հոգեւոր հովիները կատարեցին Տէրունական աղօթքն ու սեղանի օրհնութիւնը, որմէ ետք Եղբ. Սամսոն Քահքէճեան բարի գալուստ մաղթելով ներկաներուն, ներկայացուց խաղերուն ընթացքը եւ մաղթեց, որ նման ձեռնարկներ միշտ կազմակերպուին մեր միջավայրերուն մէջ։

Այսուհետեւ բեմ բարձրացաւ Հ.Մ.Լ.Մ.ի Քէմպրիճի մասնածիւղի ատենապետուհի քոյր Թալիխ Գազագեան եւ վաշչութեան անունով չնորհակալութիւն յայտնեց քոյր միութիւններուն, որոնք ընդառաջեցին իրենց Հրաւէրին: Ան յատուկ չնորհակալութիւն յայտնեց եղբ. Հրաչ Տէր Սարգիսեանին, որ ամէն գնով նեցուկ կը կանգնի մասնաճիւղին արագընթաց վերելքին: Բեմ բարձրացաւ եղբ. Հրաչ Տէր Սարգիսեան, որ յայտնեց թէ յանուն Հ.Մ.Լ.Մ.ի Կեղրոնական Վարչութեան, մեծ ուրախութեամբ կը դիմաւորէ այս ձեռնարկը: Եղբայրը ըստ «Բարձրացի բ-բարձրացուր»ի հովանիին տակ այսօր 14 խումբեր նակատեցան արթօրէն եւ պայքարեցան դէպի յաղթանակ, ի վերջոյ արդիւնքը եղաւ Հ.Մ.Լ.Մ.ի յաղթանակը: Ան իր չնորհակալութեան խօսքը ուղղեց մարգիկներուն, մասնաճիւղերուն, ծնողներուն, բարերարներուն եւ համակիրներուն, որոնք իրենց նիւթաբարոյական օգնութեամբ միշտ թիկունք կը կանգնին Հ.Մ.Լ.Մ.ին: Եղբ. Հրաչին խօսքէն ետք տեղի ունեցաւ մրցանակաբաշխում: Մոնթրէալի մասնաճիւղին կողմէ մայրերուն օրուան առթիւ ծաղկեփունջով պատուեցան պատասխանատու մայրեր՝ քոյրեր Լէոնի Սարմագեան, Արփի Աշգարեան, Թալիխ Գազագեան եւ Լիլի Տաղլեան:

Մօտաւորապէս 350 հոգի հաշուող Քէմպըիծի Հայ Կեղբոնին սրահը ողողուած էր երիտասարդ տարրով։ Մթնոլորտը ճոխացուցին երգիչներ Խորէն Մուրաստեան եւ Սահակ Արարեան։

## ԿՐ ՆՈՒԻՐԵՆ

# Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ԲԻՒՐԱԿԱՆԻ ԲԱՆԱԿԱՎԱՅՐԻ ԲԱՐԵԶԱՐԴՄԱՆ ՀԱՄԱՐ Մ. ՆԱՀԱՆԳՆԵՐԻՆ ԿԱՏԱՐՈՒԱԾ ՆՈՒԻՐԱՏՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

-Տէր և տիկին Ալավը Շահինեան	\$ 500	-Տէր և տիկին Սարգիսեան	\$ 500
-Տէր և տիկին Ալավը Էսկենտրեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Ուզունեան	\$ 500
-Տէր և տիկին Պերճ Պետոյեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Զոհրապեան	\$ 500
-Տէր և տիկին Մանուկ Մարսէլեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Մինասեան	\$ 500
-Տէր և տիկին Էմիլ Մաղաքեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Եարալեան	\$ 500
-Տէր և տիկին Կարպիս Քենաննեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Կիզէն Կիլէսէրեան	\$ 500
-Տէր և տիկին Յակոր Ղազարեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Ժիրալ Սարգիսեան	\$ 1000
-Տէր և տիկին Յովսէփ Պոյանեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Վարդգէս Ալահայտոյեան	\$ 250
-Տէր և տիկին Հրայր Լէոն	\$ 250	-Տէր և տիկին Սերոք Պէյէրեան	\$ 500
-Տէր և տիկին Նորիկ Մալէքի	\$ 250	-Տէր և տիկին Շանթ Հայրայեան	\$ 500
-Տէր և տիկին Օշին Յարութինեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Աբրահամ Շահինեան	\$ 500
-Տէր և տիկին Փիէր Մանուկեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Գէորգ Անթոննեան	\$ 500
-Տէր և տիկին Ռութիկ Խոտատատեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Գօգօ Պալեան	\$ 1000
-Տէր և տիկին Սագօ Սէփէնեան	\$ 250	-Զարեն և Ռաֆֆի Սափորգեաններ	\$ 250
-Տէր և տիկին Սագօ Կարպետեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Վահան Պատիկեան	\$ 250
-Տէր և տիկին Վահագ Թովմասեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Դաւիթ Երէցեան	\$ 250
-Տէր և տիկին Վարդգէս Ծիրտընեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Արա Մարաչըլեան	\$ 1000
-Տէր և տիկին Վիզէն Արէլեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Մհեր Դաւիթեան	\$ 1000
-Տէր և տիկին Վիզէն Տաքէնեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Վաչէ Չորպաճեան	\$ 300
-Տէր և տիկին Լեւոն Ալեքսանտր	\$ 250	-Տէր և տիկին Ծոն Անտոննեան	\$ 500
-Տէր և տիկին Յովիկ Տիմէնեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Ավան Խամօ	\$ 500
-Տէր և տիկին Վահէ Թաշճեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Արա Ծէճէնեան	\$ 250
-Տէր և տիկին Արօ Թաշճեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Ֆրէտ Խաչիկեան	\$ 200
-Տէր և տիկին Յարութ Մարաշլեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Վաչէ Արոշեան	\$ 125
-Տէր և տիկին Հէրի Մարաշլեան	\$ 250	-Օրդ. Նորա Չափարեան	\$ 100
-Տէր և տիկին Վահէ Քէսպէրեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Տիգրան Գեղինեան	\$ 100
-Տէր և տիկին Յակոր Ալվագեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Ռաֆֆի Համբարեան	\$ 100
-Տէր և տիկին Կարօ Գազաննեան	\$ 100	-Տէր և տիկին Նուպար Սարգիսեան	\$ 100
-Օրդ. Մարի Աշճեան	\$ 100	-Տէր և տիկին Վազգէն Գայրէկեան	\$ 100
-Տէր և տիկին Գրիգոր Թագուրեան	\$ 250	-Մի ուն	\$ 100
-Օրդ. Յամիկ Քէօչկէրեան	\$ 250	-Տէր և տիկին Ծորճ Չորպաճեան	\$ 100
-Տէր և տիկին Պէրպէրեան	\$ 1000	-Տէր և տիկին Վարանդ Մելքոննեան	\$ 2500
-Տէր և տիկին Չալեան	\$ 1000	-Տէր և տիկին Պէրճ Շահպաջեան	\$ 1000
-Տէր և տիկին Պոյանեան	\$ 500		

## «ՄԱՐԶԻԿ»Ի «ՔԱԶԱԼԵՐ ԱՆԴԱՄ»ՆԵՐ

Հ.Մ.Ը.Մ.Ի Կեդրոնական Վարչութեան որոշումով, երեք տարիի ի վեր հաստատուած է «Մարզիկ»ի «Քազալեր անդամ»ներու դրութիւնը: Թերթին «Քազալեր անդամ» կը նկատուին բոլոր անոնք, որոնք տարեկան 200 եւ աւելի ամերիկեան տուլար կը նուիրեն անոր բարգաւաճման ծրագիրներուն:

«Քազալեր անդամ»ներու անունները կը հրատարակուին թերթին յաջորդական 12 թիւերուն մէջ:

«Մարզիկ»ի «Քազալեր անդամ»ներ են-

ԱՐԵՒԵԼԵՍՆ ՄԻԱՅՅԵՍՆ ՆԱՀԱՆԳՆԵՐԸ Ապատուիի Դանիէլեան, Վահրամ Դանիէլեան, Լեւոն եւ Թագուհի Փալեաններ, Պէտո եւ Միրան Տէր Պէտրոսեաններ, Զարեհ Գարակիլէտեան, Յակոր Թոքարլեան, Վազգէն Լախոյեան եւ Կարպիս Պարումնեան:

ԳԱՆԱՑԱՅԵՆ Վաղարշ Էհրամսէեան, Արօ Մարգարեան, Անահիտ Մարգարեան, Տիգրան Հաճէթեան, Լեւոն Մելքոննեան, Հրանդ Տէտէեան, Արթին Մաժակեան, Արա Խմանէճեան, Պէտրոս Պաքրըճեան, Բարգէն Կարապետեան, Լեւոն Նաձարեան եւ Կարապէտ Ն. Թոփճեան:

ՅՈՐԴԱՆԱՆԵՆ Ճորճ Տաքէսէեան:

# ՄԵԾԻ ՏԱՆՆ ԿԻԼԻԿԻՈՅ ԱՐԱՄ Ա. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԻՆ ՑԱՒՎԿՑԱԳԻՐԸ

Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ԿԵԴՐՈՆԱԿԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹԵԱՆ ՆԱԽԿԻՆ ԱՏԵՆԱՊԵՏ  
ԵՂԲ. ՏՈՔԹ. ՄԻԱՎՔ ԱՐՁՈՒՄԱՆԵԱՆԻ ՄԱՀԱԿԱՎՈՐՎ

Անրիկիաս, 28 Յունիս 2007

Այս առաւօտ խոր ցաւով իմացանք լիբանանահայ հանրածանօթ ու բազմավաստակ ապօպայիններէն տոքթ. Միսաք Արզումանեանի մահուան գոյժը: Զեզի, Զեր զաւակներուն ու բոլոր հարազատներուն կը յատնենք Մեր խորազաց ցաւակցութիւնները: Թող Աստած Սուրբ Հոգուն միշոցաւ միսիթարէ Զեզ:

Մենք անձնապէս մօտէն ճանչցած ենք հանգուցեալը Լիբանանի թէնի Մեր Առաջնորդական շրջանին, եւ երկար տարիներ վայելած իր գործակցութիւնը՝ Ազգ Առաջնորդարանի ծիրէն ներս: Արդարեւ, աւելի քան քառասուն տարիներ տոքթ. Միսաք Արզումանեան ընդհանրապէս Սփիտոքի ու յատկապէս Լիբանանի հայութեան կեանքէն ներս իր բազմակողմանի ծառայութիւններով հանրածանօթ ու յարգուած անձնաւորութիւն մըն էր: Ան ապօպային, եկեղեցական, ընկերապին, մշակութային ու մարզական հաստատութիւններու որպէս վարչական անդամ, եղած է սկզբունքի տէր ու պատասխանատուութեան խոր գիտակցութեամբ գործող

ժողովական՝ վայելելով բոլորին սէրն ու յարգանքը: Ան շերս հաւատացողներէն մէկն էր Մեծի Տանն Կիլիկիոյ Կարողիկոսութեան համազային առաքելութեան, եւ իր գործոն մասնակցութիւնը բերած Կարողիկոսարանին առնչուած հաստատութիւններուն, յատկապէս Ազունիկի Ազգ Բուժարանի գործունէութեան: Իր կատարած աշխատանքը գնահատուած է միշտ, ինչպէս Մեր նախորդ երջանկայիշատակ Հայրապետներուն, նոյնպէս եւ Մեր կողմէ:

Տոքթ. Միսաք Արզումանեանի մահուան տիտոր առիթով, կ'աղօթենք առ Բարձրեալն Աստուած, որ տոքթորին հոգին հանգչեցնէ երկնային երանական խաղաղութեան մէջ, եւ իր յիշատակը վառ պահէ միշտ Զեր, Զեր զաւակներուն ու հարազատներուն հոգիներուն մէջ:

Հայրապետական օրինութեամբ եւ սիրոյ շերս ողջունի,

Աղօքարաք՝  
ԱՐԱՄ Ա. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ  
ՄԵԾԻ ՏԱՆՆ ԿԻԼԻԿԻՈՅ

## ԿԸ ՆՈՒԻՐԵՆ

Հ.Մ.Ը.Մ.Ի Կեդրունական Վարչութեան նախկին ատենապետ եղբ. տոքթ. Միսաք Արզումանեանի մահուան առիթով՝ Հ.Մ.Ը.Մ.Ի Կեդրունական Վարչութեան կատարուած են հետեւալ նուիրատուութիւնները.-

- Տիկ. Փագին Արզումանեան	\$ 1.000
- Տէր եւ տիկին Վարուժան Պաստամեան (Թորոնքո)	\$ 1.000
- Տէր եւ տիկին Վազգէն Արզումանեան	\$ 1.000
- Տէր եւ տիկին Գարէն Արզումանեան	\$ 1.000
- Տէր եւ տիկին Վահան Պովորուճեան	\$ 500
- Տէր եւ տիկին տոքթ. Շահէ Ենիգոմշեան	\$ 250
- Տէր եւ տիկին Ժիրայր Սարգսեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Ալաքէր Փէլթէքեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Զոհրապ Մեարոպեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Յարութ Պոյաճեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Վարդգէս Մեսրոպեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Ստեփան Պոյաճեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Զոհրապ Անտոնեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Միհեր Դափեթեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Վիգէն Արէլեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Մանուկ Մարտէլեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Ժանօն Գահութեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Գահութ Պահութեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Պահութ Պահութեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Կարո Սեդրակեան	\$ 50
- Օրդ. Էմմա Մելքոնեան	\$ 50
- Տիկ. Անահիտ Կիրակոսեան	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Կորտոն Սթապօ	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Մանուկ Միսնեան	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Վահե Մանուկեան	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Էտուար Մարութեան	\$ 50
- Տիկ. Լենա Հասրլճեան	\$ 50
- Պրճ. Արմէն Սեդրակեան եւ տիկ. Ռութ Ալահայտոյեան	\$ 50
- Տիկ. Պերթա Տէր Պետրոսեան	\$ 40
- Տէր եւ տիկին Սեպուհ Պալեան	\$ 25

- Տէր եւ տիկին Բաֆֆի Փէլթէքեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Հայկ Գամպուրեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Հայկ Օհանեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Սամուէլ Մկրտիչեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Վարանդ Գասպարեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Վահե Գրածեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Անդրանիկ Գամարեան	\$ 100
- Օրդ. Լուսի Գասպարեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Հրայր Մորուեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Զարեհ Սամուրգաչեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Արա Ծէճէեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Հրաչ Մեսրոպեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Կարօ Սեդրակեան	\$ 50
- Օրդ. Էմմա Մելքոնեան	\$ 50
- Տիկ. Անահիտ Կիրակոսեան	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Կորտոն Սթապօ	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Մանուկ Միսնեան	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Վահե Մանուկեան	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Էտուար Մարութեան	\$ 50
- Տիկ. Լենա Հասրլճեան	\$ 50
- Պրճ. Արմէն Սեդրակեան եւ տիկ. Ռութ Ալահայտոյեան	\$ 50
- Տիկ. Պերթա Տէր Պետրոսեան	\$ 40
- Տէր եւ տիկին Սեպուհ Պալեան	\$ 25



## Հ.Մ.Բ.Մ.-ՖՐԱՆՍԻ ՄԻԶ-ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ՄՐՑԱՇԱՐՔԸ



# ՄԵԾԻ ՏԱՆՆ ԿԻԼԻԿԻՈՅ ԱՐԱՄ Ա. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԻՆ ՑԱՒՎԿՑԱԳԻՐԸ

Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ԿԵԴՐՈՆԱԿԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹԵԱՆ ՆԱԽԿԻՆ ԱՏԵՆԱՊԵՏ  
ԵՂԲ. ՏՈՔԹ. ՄԻԱՎՔ ԱՐՁՈՒՄԱՆԵԱՆԻ ՄԱՀԱԿԱՎՈՐՎ

Անրիկիաս, 28 Յունիս 2007

Այս առաւօտ խոր ցաւով իմացանք լիբանանահայ հանրածանօթ ու բազմավաստակ ապօպայիններէն տոքթ. Միսաք Արզումանեանի մահուան գոյժը: Զեկի, Զեր զաւակներուն ու բոլոր հարազատներուն կը յատնենք Մեր խորազաց ցաւակցութիւնները: Թող Աստած Սուրբ Հոգուն միշոցաւ միսիթարէ Զեկ:

Մենք անձնապէս մօտէն ճանչցած ենք հանգուցեալը Լիբանանի թէնի Մեր Առաջնորդական շրջանին, եւ երկար տարիներ վայելած իր գործակցութիւնը՝ Ազգ. Առաջնորդարանի ծիրէն ներս: Արդարեւ, աւելի քան քառասուն տարիներ տոքթ. Միսաք Արզումանեան ընդհանրապէս Սփիտոքի ու յատկապէս Լիբանանի հայութեան կեանքէն ներս իր բազմակողմանի ծառայութիւններով հանրածանօթ ու յարգուած անձնաւորութիւն մըն էր: Ան ապօպային, եկեղեցական, ընկերապին, մշակութային ու մարզական հաստատութիւններու որպէս վարչական անդամ, եղած է սկզբունքի տէր ու պատասխանատուութեան խոր գիտակցութեամբ գործող

ժողովական՝ վայելելով բոլորին սէրն ու յարգանքը: Ան շերս հաւատացողներէն մէկն էր Մեծի Տանն Կիլիկիոյ Կարողիկոսութեան համապային առաքելութեան եւ իր գործոն մասնակցութիւնը բերած Կարողիկոսարանին առնչուած հաստատութիւններուն, յատկապէս Ազունիքի Ազգ. Բուժարանի գործունէկութեան: Իր կատարած աշխատանքը գնահատուած է միշտ, ինչպէս Մեր նախորդ երջանկայիշատակ Հայրապետներուն, նոյնպէս եւ Մեր կողմէ:

Տոքթ. Միսաք Արզումանեանի մահուան տիտոր առիթով, կ'աղօթենք առ Բարձրեալն Աստուած, որ տոքթորին հոգին հանգչեցնէ երկնային երանական խաղաղութեան մէջ, եւ իր յիշատակը վառ պահէ միշտ Զեր, Զեր զաւակներուն ու հարազատներուն հոգիներուն մէջ:

Հայրապետական օրինութեամբ եւ սիրոյ շերս ողջունի,

Աղօքարաք՝  
ԱՐԱՄ Ա. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ  
ՄԵԾԻ ՏԱՆՆ ԿԻԼԻԿԻՈՅ

## ԿԸ ՆՈՒԻՐԵՆ

Հ.Մ.Ը.Մ.Ի Կեդրունական Վարչութեան նախկին ատենապետ եղբ. տոքթ. Միսաք Արզումանեանի մահուան առիթով՝  
Հ.Մ.Ը.Մ.Ի Կեդրունական Վարչութեան կատարուած են հետեւալ նուիրատուութիւնները.-

- Տիկ. Փագին Արզումանեան	\$ 1.000
- Տէր եւ տիկին Վարուժան Պաստամեան (Թորոնքո)	\$ 1.000
- Տէր եւ տիկին Վազգէն Արզումանեան	\$ 1.000
- Տէր եւ տիկին Գարէն Արզումանեան	\$ 1.000
- Տէր եւ տիկին Վահան Պովլուրծեան	\$ 500
- Տէր եւ տիկին տոքթ. Շահէ Ենիգոմշեան	\$ 250
- Տէր եւ տիկին Ժիրայր Սարգսեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Ալակը Փէլթէքեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Զոհրապ Մեսրոպեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Յարութ Պոյաճեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Վարդգէս Մեսրոպեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Ստեփան Պոյաճեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Զոհրապ Անտոնեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Միհեր Դափեթեան	\$ 200
- Տէր եւ տիկին Վիգէն Արէլեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Մանուկ Մարտէկեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Ժանօն Գահութեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Պատրիկ Միսենեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Ժանօն Պատրիկ Պատրիկեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Կարո Սեդրակեան	\$ 50
- Օրդ. Էմմա Մելքոնեան	\$ 50
- Տիկ. Անահիտ Կիրակոսեան	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Կորտոն Սթապօ	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Մանուկ Միսենեան	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Վահե Մանուկեան	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Էտուար Մարտիրեան	\$ 50
- Տիկ. Լենա Հասրլճեան	\$ 50
- Պրճ. Արմէն Սեդրակեան եւ տիկ. Ռութ Ալահայտոյեան	\$ 50
- Տիկ. Պերթա Տէր Պետրոսեան	\$ 40
- Տէր եւ տիկին Սեպուհ Պալեան	\$ 25

- Տէր եւ տիկին Բաֆֆի Փէլթէքեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Հայկ Գամպուրեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Հայկ Օհանեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Սամուէլ Մկրտիչեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Վարանդ Գասպարեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Վահե Գրածեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Անդրանիկ Գամարեան	\$ 100
- Օրդ. Լուսի Գասպարեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Հրայր Մորոյեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Զարեհ Սամուրգաչեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Արա Ծէճէեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Հրաչ Մեսրոպեան	\$ 100
- Տէր եւ տիկին Կարօ Սեդրակեան	\$ 50
- Օրդ. Էմմա Մելքոնեան	\$ 50
- Տիկ. Անահիտ Կիրակոսեան	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Կորտոն Սթապօ	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Մանուկ Միսենեան	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Վահե Մանուկեան	\$ 50
- Տէր եւ տիկին Էտուար Մարտիրեան	\$ 50
- Տիկ. Լենա Հասրլճեան	\$ 50
- Պրճ. Արմէն Սեդրակեան եւ տիկ. Ռութ Ալահայտոյեան	\$ 50
- Տիկ. Պերթա Տէր Պետրոսեան	\$ 40
- Տէր եւ տիկին Սեպուհ Պալեան	\$ 25